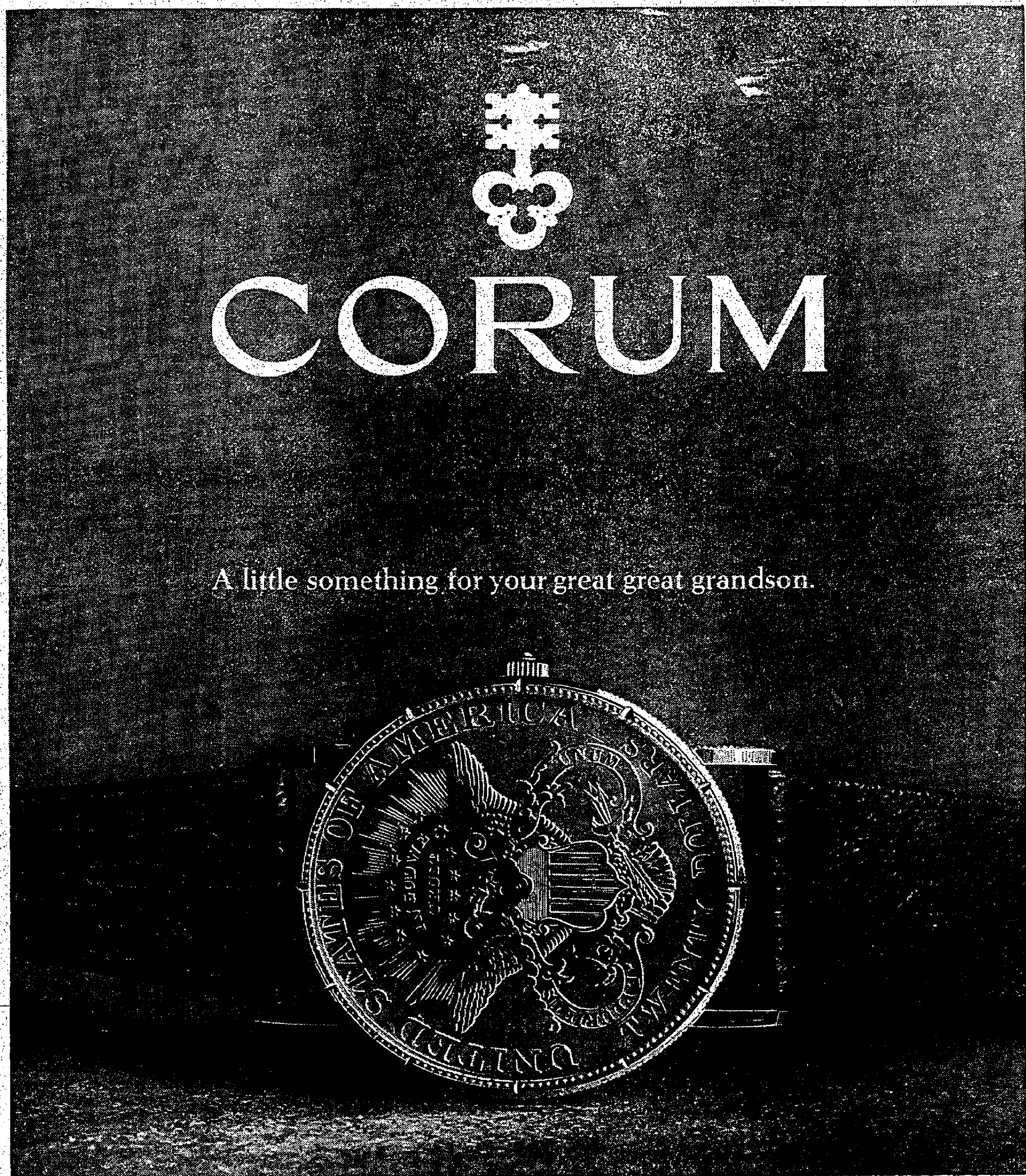


品製工手級超士瑞

表 薈 薈

寶之家傳



A little something for your great great grandson.

獨有註冊式樣

瑞華表行有限公司

九龍

(厦大店酒悦凱)號九五至七五道敦彌

電話：K六八〇六二

香港

德輔道中聯邦大廈地下

電話：二二三六四七

華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

號六九七六第
臺式幣港售零份每

三〇〇第子台便醫內設花登南內部政內監民

今日出紙七張半

司公限有報日僑華印承及行

休維岑理司總

七三六一三一 H 區分區中 : 話

號〇——道活李荷港香：址地社
行銀人華華香街乍甸硤：處分

• 號七九四街海上：處事辦角旺
三號四卅段三路北山申北育 鐘

一四一大四五.....話電 處

[illegible][illegible]

英蘇聯合聲明保證

合作鞏固和平

強調不同制度國家友好共存

英首相希斯明年訪問莫斯科

【路透社倫敦五日電】英蘇兩國政府今日發表聯合聲明，保證兩國間之友好合作關係，並將繼續鞏固。聲明中強調，不同制度之國家，應友好共存，並通過對話解決國際爭端。英首相希斯將於明年訪問莫斯科，以進一步加強兩國之合作關係。

希望美國商人

投資羅馬尼亞

加強合作增進雙方貿易

【路透社布加勒斯特五日電】羅馬尼亞政府今日發表聲明，歡迎美國商人投資羅馬尼亞，並加強兩國間之貿易合作。聲明指出，羅馬尼亞政府將提供一切必要之便利，以吸引美國投資，並促進兩國間之經濟交流。

以色列軍全面戒備

應付埃敘兩軍威脅

泰拉維各要道均設嚴密哨卡

【路透社耶路撒冷五日電】以色列國防軍今日宣佈，全國進入全面戒備狀態，以應付埃及和敘利亞軍隊之威脅。泰拉維各主要交通要道均設有嚴密哨卡，並加強了邊境之防禦。

論社

漸漸管制小巴

【本報記者專稿】小巴之管制，已成為社會各界關注之焦點。隨著交通日益繁忙，小巴之違規行為頻繁發生，嚴重影響了道路之暢通。政府應加強對小巴之管制，以確保交通之有序進行。



越共砲轟西貢油庫 美軍死傷百餘人

東京廚房

日航社長大感頭痛

【路透社東京五日電】日本航空公司社長因燃料短缺問題，大感頭痛。由於國際局勢緊張，石油供應受到嚴重影響，日航不得不採取緊急措施，以確保飛機之正常飛行。

加州州長承認

年來華府新措施

大大折騰美商人

【路透社華盛頓五日電】加州州長今日承認，近年來華府政府採取之新措施，對美商人士造成了重大影響。州長表示，政府應重新評估這些措施，以減輕對商人之負擔。

蘇共建議明年

召開共黨大會

【路透社莫斯科五日電】蘇聯共產黨今日建議，於明年召開全蘇共產黨代表大會。此舉旨在加強黨內之團結，並討論當前之國際形勢。



越共佔領建德 南越守軍敗退

倫敦金價連跌

動搖投資者信心

【路透社倫敦五日電】倫敦金價今日繼續下跌，投資者信心受到嚴重動搖。由於國際局勢緊張，金價一度跌至歷史低點，引發了市場之恐慌。

蘇文學界抨擊毛澤東

並非真正馬列主義者

李光耀致加州州長

【路透社莫斯科五日電】蘇聯文學界今日發表聲明，抨擊毛澤東並非真正之馬列主義者。聲明指出，毛澤東之政策嚴重違背了馬列主義之原則，並對世界和平構成了威脅。

今日本報

新聞精華

【本報記者專稿】今日本報之新聞精華，包括國際局勢之發展、國內之經濟動態以及社會各界之關注點。本報將繼續關注事態之發展，並為讀者提供及時之報導。

本港新聞

機場空運公司門前渠井內

兩渠工中毒死

工務局據報該渠道塞派工到場修理

兩死者揭開井蓋先後落井中毒墮井底

【本報訊】一宗意外，昨（廿）日發生在機場空運公司門前渠井內，兩名渠工在修理渠道時，因渠道塞派，工務局派工到場修理，兩名渠工揭開井蓋，先後落井中毒墮井底，經送院搶救，終不治身亡。

據悉，昨日下午三時，工務局派出六名渠工到場修理，首先將渠道塞派清除，然後將渠道疏通。在疏通過程中，渠道突然塞派，兩名渠工揭開井蓋，先後落井中毒墮井底。工務局接報後，立即派員到場搶救，並將兩名渠工送往醫院搶救，終不治身亡。

十日劫廿餘萬

五青年被控候請律師政司處理

【本報訊】五名青年，涉嫌在過去十日內，在九龍區內，共劫掠廿餘萬元，現已被警方拘捕，並被控以多項罪名。警方表示，這五名青年分別為：陳某、李某、王某、張某及黃某。他們涉嫌在過去十日內，在九龍區內，共劫掠廿餘萬元。警方在接獲報案後，立即展開調查，並在近日內將這五名青年拘捕。他們現被控以多項罪名，包括：搶劫、盜竊、藏有贓物等。警方表示，這五名青年在過去十日內，分別在九龍區內的不同地點，共劫掠了廿餘萬元。警方在接獲報案後，立即展開調查，並在近日內將這五名青年拘捕。他們現被控以多項罪名，包括：搶劫、盜竊、藏有贓物等。

連發空頭支票騙貨二萬

青年被控十一項罪判候

【本報訊】一名青年，涉嫌在過去數月內，連發空頭支票騙貨二萬元，現已被警方拘捕，並被控以十一項罪名。警方表示，這名青年分別為：陳某。他涉嫌在過去數月內，連發空頭支票騙貨二萬元。警方在接獲報案後，立即展開調查，並在近日內將這名青年拘捕。他現被控以十一項罪名，包括：盜竊、詐騙、藏有贓物等。警方表示，這名青年在過去數月內，分別在九龍區內的不同地點，共騙取了二萬元。警方在接獲報案後，立即展開調查，並在近日內將這名青年拘捕。他現被控以十一項罪名，包括：盜竊、詐騙、藏有贓物等。

銅鑼灣飛仔開片

警探趕到拘捕兩人

【本報訊】兩名飛仔，昨（廿）日在銅鑼灣開片，被警方發現後，警探趕到拘捕兩人。警方表示，這兩名飛仔分別為：陳某及李某。他們在銅鑼灣開片，被警方發現後，警探趕到拘捕兩人。他們現被控以多項罪名，包括：開片、藏有贓物等。警方表示，這兩名飛仔在銅鑼灣開片，被警方發現後，警探趕到拘捕兩人。他們現被控以多項罪名，包括：開片、藏有贓物等。

北角大廈

訂價更平

【本報訊】北角大廈，訂價更平，歡迎參觀。北角大廈位於北角，環境優美，交通便利。大廈內設施齊全，包括：商場、住宅、辦公室等。大廈訂價更平，歡迎參觀。北角大廈位於北角，環境優美，交通便利。大廈內設施齊全，包括：商場、住宅、辦公室等。大廈訂價更平，歡迎參觀。

黃大仙老人福利會

十六義舉籌款
老人福利會
籌款活動
籌款活動
籌款活動

華勝閣

豪華裝修
三房兩廳
三房兩廳
三房兩廳

新界大埔風景區

怡和別墅
三房兩廳
三房兩廳
三房兩廳

匯業聯合發展有限公司

匯業基金
匯業基金
匯業基金

華僑公共關係發展公司

華僑主辦全港創舉
華僑主辦全港創舉
華僑主辦全港創舉

水中西區

水中西區
水中西區
水中西區

聖誕台灣

聖誕台灣
聖誕台灣
聖誕台灣

聖誕日本

聖誕日本
聖誕日本
聖誕日本

聖誕香港

聖誕香港
聖誕香港
聖誕香港

聖誕澳門

聖誕澳門
聖誕澳門
聖誕澳門

中區寫字樓

中區寫字樓
中區寫字樓
中區寫字樓

中區大廈

中區大廈
中區大廈
中區大廈

中區地王

中區地王
中區地王
中區地王

中區樓招租

中區樓招租
中區樓招租
中區樓招租

中區樓招租

中區樓招租
中區樓招租
中區樓招租

中區樓招租

中區樓招租
中區樓招租
中區樓招租

中區樓招租

中區樓招租
中區樓招租
中區樓招租

中區樓招租

中區樓招租
中區樓招租
中區樓招租

中區樓招租

中區樓招租
中區樓招租
中區樓招租

中區樓招租

中區樓招租
中區樓招租
中區樓招租

威達旅行社

威達旅行社
威達旅行社
威達旅行社

曼谷豪華旅遊團

曼谷豪華旅遊團
曼谷豪華旅遊團
曼谷豪華旅遊團

日資徵舖

日資徵舖
日資徵舖
日資徵舖

水仙花頭

水仙花頭
水仙花頭
水仙花頭

水仙花頭

水仙花頭
水仙花頭
水仙花頭

水仙花頭

水仙花頭
水仙花頭
水仙花頭

水仙花頭

水仙花頭
水仙花頭
水仙花頭

水仙花頭

水仙花頭
水仙花頭
水仙花頭

水仙花頭

水仙花頭
水仙花頭
水仙花頭

水仙花頭

水仙花頭
水仙花頭
水仙花頭

華昌建業有限公司

華昌建業有限公司
華昌建業有限公司
華昌建業有限公司

華昌建業有限公司

華昌建業有限公司
華昌建業有限公司
華昌建業有限公司

華昌建業有限公司

華昌建業有限公司
華昌建業有限公司
華昌建業有限公司

華昌建業有限公司

華昌建業有限公司
華昌建業有限公司
華昌建業有限公司

華昌建業有限公司

華昌建業有限公司
華昌建業有限公司
華昌建業有限公司

華昌建業有限公司

華昌建業有限公司
華昌建業有限公司
華昌建業有限公司

華昌建業有限公司

華昌建業有限公司
華昌建業有限公司
華昌建業有限公司

華昌建業有限公司

華昌建業有限公司
華昌建業有限公司
華昌建業有限公司

華昌建業有限公司

華昌建業有限公司
華昌建業有限公司
華昌建業有限公司

華昌建業有限公司

華昌建業有限公司
華昌建業有限公司
華昌建業有限公司

台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團

台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團
台灣九龍聖誕春節渡假團

本港新聞

社區及青年事務主任 在六區設立

明年在市區及郊區續設五個 與區內社團建立更緊密聯繫 李春融宣佈昨日起實施計劃

【特訊】「社區及青年事務主任」李春融，昨日宣佈一項計劃，在六個區設立社區及青年事務主任，以加強與區內社團的聯繫。李春融表示，這項計劃是根據一九七四年二月及七月，在九個區及四個郊區推行。李春融又稱，社區及青年事務主任的主要任務，是與區內社團建立更緊密的聯繫，並協助他們處理各項活動。李春融指出，這項計劃是根據一九七四年二月及七月，在九個區及四個郊區推行。李春融又稱，社區及青年事務主任的主要任務，是與區內社團建立更緊密的聯繫，並協助他們處理各項活動。李春融指出，這項計劃是根據一九七四年二月及七月，在九個區及四個郊區推行。李春融又稱，社區及青年事務主任的主要任務，是與區內社團建立更緊密的聯繫，並協助他們處理各項活動。



李春融

澳訪督總浩理麥 環路仔冰遊日今

【特訊】麥理浩總督將於今日（廿六日）下午一時，由香港乘船前往澳門，展開為期三天的訪問。麥理浩總督在澳門期間，將與澳督何廉士爵士會面，並與澳門各界人士會晤。麥理浩總督將於今日（廿六日）下午一時，由香港乘船前往澳門，展開為期三天的訪問。麥理浩總督在澳門期間，將與澳督何廉士爵士會面，並與澳門各界人士會晤。麥理浩總督將於今日（廿六日）下午一時，由香港乘船前往澳門，展開為期三天的訪問。麥理浩總督在澳門期間，將與澳督何廉士爵士會面，並與澳門各界人士會晤。



麥理浩總督

小評

從立法施行節省燃料

歐中與拉伯國家限制石油輸出，世界各地一片油荒。雖然目前油價尚未全面飆升，但油荒的威脅已日益明顯。在這種情況下，如何節省燃料，成為各國政府及企業關注的焦點。立法施行節省燃料，是一種有效的途徑。通過立法，可以強制企業及個人採取節油措施，從而減少石油的消耗。立法施行節省燃料，不僅可以節省能源，還可以減少空氣污染，改善環境。因此，各國政府應加強立法，推行節省燃料的措施，以應對日益嚴重的油荒問題。

銅鑼灣分店·六週年紀念

貨如錦山繡水·價似青菜蘿蔔

三和

至十二月六日下午十時三十分止

●大人公司

銅鑼灣分店·獨家舉行

求戒毒

人數激增

羅基理退任戒毒會主席 戒毒成功須先除心理依賴

【本報訊】香港戒煙會主席羅基理，昨日在該會執行委員會主席會議中，正式宣佈退任。羅氏在會上表示，他已於去年十二月間，正式宣佈退任。羅氏在會上表示，他已於去年十二月間，正式宣佈退任。羅氏在會上表示，他已於去年十二月間，正式宣佈退任。

大批焚燒

鹹濕刊物電影 價值二十萬付之一炬

【本報訊】香港電影及刊物檢查處，昨日在該處內，正式宣佈焚燒大批鹹濕刊物及電影。該處表示，這些刊物及電影，均屬非法，且對社會風化有不良影響，故決定予以焚燒。

泰國國慶日

輔政司羅時致賀 舉行盛大慶祝酒會

【本報訊】泰國國慶日，昨日在泰國駐港領事館，舉行盛大慶祝酒會。輔政司羅時，亦親臨酒會，並致賀詞。酒會中，有泰國傳統舞蹈表演，氣氛熱烈。

革新週年大會

貝納祺報告會務 討論新會週年大會

【本報訊】香港革新會，昨日在該會會所，舉行週年大會。貝納祺在會上報告會務，並討論新會週年大會。大會中，有貝納祺報告會務，並討論新會週年大會。

永樂街又有危樓

三幢昨宣佈封閉

【本報訊】永樂街，昨日又有三幢危樓，被宣佈封閉。據悉，這些危樓，均屬非法建築，且對行人安全有威脅，故決定予以封閉。

不准車輛泊

五十呎範圍內 年宵攤位成奇貨

【本報訊】香港政府，昨日宣佈，在五十呎範圍內，不准車輛泊。此舉旨在保障年宵攤位的正常運作，並確保行人安全。

中區大廈行旺舖

連一樓招租

【本報訊】中區大廈，連一樓招租。該大廈位於中區，交通便利，環境優美，適合商業用途。

承領主命貴重物業出投

拍賣行拍賣貴重物業

【本報訊】拍賣行，昨日拍賣貴重物業。拍賣品包括名畫、珠寶、古董等，吸引了眾多買家參加。

中華電力有限公司

大埔區停電啟事

本公司因大埔區電力設備檢修，將於本月六日（星期日）上午九時至下午五時，大埔區全區停電。請用戶預先儲電，並向本公司查詢詳情。

香港政府公佈

收回土地補償委員會通告

關於收回土地補償委員會通告，內容如下：(一)收回土地補償委員會，已於本月六日，正式宣佈成立。(二)該委員會，將負責處理收回土地之補償事宜。(三)凡有土地被收回者，可向該委員會申請補償。

先夫章公華芳 訃告

先夫章公華芳，於一九七三年十二月四日，在港逝世。訃告內容如下：(一)先夫章公華芳，於一九七三年十二月四日，在港逝世。(二)訃告日期：一九七三年十二月四日。(三)訃告地點：香港。

謝周雲雲 訃告

謝周雲雲，於一九七三年十二月四日，在港逝世。訃告內容如下：(一)謝周雲雲，於一九七三年十二月四日，在港逝世。(二)訃告日期：一九七三年十二月四日。(三)訃告地點：香港。

本 港 新 聞

本 屆 工 展 下 週 開 幕

展 參 商 廠 家 十 三 百
問 顧 長 會 舉 名 定 時 會 大
走 行 班 加 輪 小 士 巴

(本報訊)本屆工展，由香港工業發展局主辦，將於下星期二(即十二月二十二日)下午二時，在灣仔會議中心舉行開幕典禮。屆時將有三百多間工廠、商號及參展商參加。開幕典禮由香港工業發展局主席李卓人主持，並有政府官員、工商界代表及傳媒代表出席。典禮後，各參展商將向來賓介紹其產品及服務。本屆工展，除設有各類產品展覽外，並設有技術交流會、研討會及講座等，旨在促進工商界之技術交流及合作。此外，本屆工展亦設有「小巴士輪班行走」，方便來賓前往參觀。詳情請向香港工業發展局查詢。

白 米 魚 菜 生 猪
批 發 價 及 供 應 每 日 行 情

(本報訊)昨日(星期一)根據香港米價及魚菜生豬批發價如下：
米：(每担) 暹羅米 一五.〇〇，白米 一四.五〇，碎米 一三.五〇。
魚：(每担) 青斑 一四.〇〇，草魚 一三.〇〇，鯇魚 一二.〇〇。
菜：(每担) 白菜 一〇.〇〇，芥蘭 一五.〇〇，菠菜 一四.〇〇。
生豬：(每担) 上肉 一四.〇〇，中肉 一三.〇〇，下肉 一二.〇〇。
以上價格均為批發價，零售價格另有議定。

品名	單位	價格
暹羅米	担	一五.〇〇
白米	担	一四.五〇
碎米	担	一三.五〇
青斑	担	一四.〇〇
草魚	担	一三.〇〇
鯇魚	担	一二.〇〇
白菜	担	一〇.〇〇
芥蘭	担	一五.〇〇
菠菜	担	一四.〇〇
上肉	担	一四.〇〇
中肉	担	一三.〇〇
下肉	担	一二.〇〇

本 地 菜 蔬 批 發 價 及 批 發 價 格
本地菜蔬批發價及批發價格如下：
白菜 一〇.〇〇，芥蘭 一五.〇〇，菠菜 一四.〇〇，油菜 一三.〇〇，豆苗 一四.〇〇，豆苗 一四.〇〇，豆苗 一四.〇〇。
以上價格均為批發價，零售價格另有議定。

香 港 出 口 商 會 舉 辦
港 產 品 比 賽

本 月 十 二 日 截 止 報 名
香港出口商會主辦之「港產品比賽」，旨在推廣香港產品，提高產品質素。比賽內容包括各類食品、紡織品、化妝品等。報名截止日期為本月十二日。詳情請向香港出口商會查詢。

全 港 低 能 兒 童
估 計 十 二 萬 人

低 能 兒 童 教 育 協 會 宣 佈 報 告
低能兒童教育協會最近發表報告，指出香港全港低能兒童人數估計達十二萬人。報告指出，低能兒童在社會上往往受到歧視，需要社會各界的關心和幫助。協會呼籲政府及社會各界加強對低能兒童的教育及培訓，提高其生活質素。

捷 聯 企 業 有 限 公 司
茲 通 告 經 理 接 到 申 請
補 發 下 列 遺 失 之 股 票
捷聯企業有限公司經理接到申請，補發下列遺失之股票：
股票號碼：38896，1,000股。
股票號碼：38897，1,000股。
以上股票自公告之日起一個月內，如無異議，則該股票作廢。特此公告。

屈 臣 氏 有 限 公 司
一 九 七 三 年 度 中 期 告 告 東 主 書
本人很欣慰，再代表本公司向各位股東報告本公司在過去六個月之表現。本公司在過去六個月，業務發展良好，業績穩健。本公司將繼續努力，為股東創造更多價值。詳情請參閱本公司之中期報告。

梳 沙 拍 賣 行 有 限 公 司
梳 沙 拍 賣 行 有 限 公 司 啟
梳沙拍賣行有限公司啟事：本公司將於下週舉行拍賣，拍賣品包括各類地產、傢俱等。詳情請向本公司查詢。

杜 絕 貪 污
請 閣 下 協 助 檢 察 署 查 辦 貪 污 案 件
香港廉政公署呼籲市民協助查辦貪污案件。如有任何線索，請向廉政公署舉報。電話：二五二三。

爪 哇 企 業 有 限 公 司 通 告
本公司董事會宣佈：截至一九七三年六月三十日止之半年度本公司未經審核之溢利為港幣二,三三〇,八七〇元。詳情請參閱本公司之半年度報告。

安 全 貨 倉 有 限 公 司 通 告
本公司董事會宣佈：根據本公司截至一九七三年九月三十日止未經審核之半年度溢利，計為港幣六,四八四,五七七元。詳情請參閱本公司之半年度報告。

紅 寶 石 發 展 有 限 公 司
召 開 股 東 週 年 大 會 通 告
紅寶石發展有限公司董事會宣佈：本公司將於一九七三年十二月十五日召開股東週年大會。詳情請向本公司查詢。

紅 寶 石 發 展 有 限 公 司
派 發 末 期 息 啟 事
紅寶石發展有限公司董事會宣佈：本公司將於一九七三年十二月十五日派發末期股息。詳情請向本公司查詢。

英 皇 佐 治 五 世 學 校
廿 五 週 年 紀 念 慶 祝
幸運 抽 獎 揭 曉
頭獎：05089
二獎：01112
三獎：04024
幸運獎：03190, 05094, 03372, 01944, 06104, 01538, 05347, 01046, 05746, 05283, 03260, 01590, 01054, 03440, 04190。
所有中獎號碼請於一九七三年十二月十五日以前向英皇佐治五世學校領取獎品。

青 城 夜 總 會
承 辦 一 切 浴 室 工 程
包括：美化浴室，裝飾美術磁磚，修葺及新裝冷熱水喉，供應各色浴缸，面盆，廁盆等。
詳情請詢：金美潔具有限公司，九龍彌敦道24-26號，電話：3-387171。

浴 室 專 家
承 辦 一 切 浴 室 工 程
包括：美化浴室，裝飾美術磁磚，修葺及新裝冷熱水喉，供應各色浴缸，面盆，廁盆等。
詳情請詢：金美潔具有限公司，九龍彌敦道24-26號，電話：3-387171。

聖 誕 酬 賓 大 貢 獻
特 價 四 天
歐 洲 名 廠 男 童 短 褲 及 西 褲
八 折 發 售
由 十 二 月 七 日 星 期 五 至 十 二 月 十 日 星 期 一
請 及 早 到
連 卡 佛 男 童 服 裝 部 購
Lane Crawford
香港中環連卡佛大廈
九龍彌敦道文咸大廈
(請注意：中國總行逢星期日休息)

本港新聞

蔡國棟呼籲有志青年投身警界 加強效率提高聲譽 維護治安撲滅罪行

【特訊】香港警察總局，昨日下午一時，在文咸街警察總局禮堂，舉行「有志青年投身警界」座談會，由蔡國棟總長主持，並邀請了多位警官與青年代表座談。蔡總長在會中，首先向青年代表致詞，勉勵他們要加強效率，提高聲譽，維護治安，撲滅罪行。他並表示，警察的工作是艱巨的，但也是光榮的，希望有志青年能投身警界，為社會服務。

警察負擔任務繁重 須獲居民大力支持

【特訊】香港警察總局，昨日下午一時，在文咸街警察總局禮堂，舉行「有志青年投身警界」座談會，由蔡國棟總長主持，並邀請了多位警官與青年代表座談。蔡總長在會中，首先向青年代表致詞，勉勵他們要加強效率，提高聲譽，維護治安，撲滅罪行。他並表示，警察的工作是艱巨的，但也是光榮的，希望有志青年能投身警界，為社會服務。

李葉少靈為籌募公益金呼籲 支持僱員募捐計劃

【特訊】李葉少靈，昨日下午一時，在文咸街警察總局禮堂，舉行「有志青年投身警界」座談會，由蔡國棟總長主持，並邀請了多位警官與青年代表座談。李葉少靈在會中，首先向青年代表致詞，勉勵他們要加強效率，提高聲譽，維護治安，撲滅罪行。他並表示，警察的工作是艱巨的，但也是光榮的，希望有志青年能投身警界，為社會服務。

大家同心捐公益金 快活活獅子會捐二千五百元

【特訊】大家同心捐公益金，昨日下午一時，在文咸街警察總局禮堂，舉行「有志青年投身警界」座談會，由蔡國棟總長主持，並邀請了多位警官與青年代表座談。大家同心捐公益金在會中，首先向青年代表致詞，勉勵他們要加強效率，提高聲譽，維護治安，撲滅罪行。他並表示，警察的工作是艱巨的，但也是光榮的，希望有志青年能投身警界，為社會服務。

植物公園擴建 增設動物園地

【特訊】植物公園擴建，昨日下午一時，在文咸街警察總局禮堂，舉行「有志青年投身警界」座談會，由蔡國棟總長主持，並邀請了多位警官與青年代表座談。植物公園擴建在會中，首先向青年代表致詞，勉勵他們要加強效率，提高聲譽，維護治安，撲滅罪行。他並表示，警察的工作是艱巨的，但也是光榮的，希望有志青年能投身警界，為社會服務。



中總會會議
組團往大陸遊覽

中總會會議 組團往大陸遊覽

【特訊】中總會會議，昨日下午一時，在文咸街警察總局禮堂，舉行「有志青年投身警界」座談會，由蔡國棟總長主持，並邀請了多位警官與青年代表座談。中總會會議在會中，首先向青年代表致詞，勉勵他們要加強效率，提高聲譽，維護治安，撲滅罪行。他並表示，警察的工作是艱巨的，但也是光榮的，希望有志青年能投身警界，為社會服務。

威厘集團百週年紀念 慶祝活動

【特訊】威厘集團百週年紀念，昨日下午一時，在文咸街警察總局禮堂，舉行「有志青年投身警界」座談會，由蔡國棟總長主持，並邀請了多位警官與青年代表座談。威厘集團百週年紀念在會中，首先向青年代表致詞，勉勵他們要加強效率，提高聲譽，維護治安，撲滅罪行。他並表示，警察的工作是艱巨的，但也是光榮的，希望有志青年能投身警界，為社會服務。

十三演藝界 籌款活動

【特訊】十三演藝界，昨日下午一時，在文咸街警察總局禮堂，舉行「有志青年投身警界」座談會，由蔡國棟總長主持，並邀請了多位警官與青年代表座談。十三演藝界在會中，首先向青年代表致詞，勉勵他們要加強效率，提高聲譽，維護治安，撲滅罪行。他並表示，警察的工作是艱巨的，但也是光榮的，希望有志青年能投身警界，為社會服務。

天主教總堂學校 成立互助會

【特訊】天主教總堂學校，昨日下午一時，在文咸街警察總局禮堂，舉行「有志青年投身警界」座談會，由蔡國棟總長主持，並邀請了多位警官與青年代表座談。天主教總堂學校在會中，首先向青年代表致詞，勉勵他們要加強效率，提高聲譽，維護治安，撲滅罪行。他並表示，警察的工作是艱巨的，但也是光榮的，希望有志青年能投身警界，為社會服務。

港九藥房總商會成立

暨第一屆理監事就職典禮

恭賀誌慶

香港執業藥劑師協會敬賀

暢遊星馬泰歡慶聖誕節

C-1讀者後天截止報名

華僑日報 七海旅遊 聯合舉辦

無法投遞

下列地址投遞信件，請向下列地址投遞：

- 王國興先生：九龍彌敦道一三三號六樓
- 王國興先生：九龍彌敦道一三三號六樓
- 王國興先生：九龍彌敦道一三三號六樓

樂街坊會

慶祝聖誕節

- 聖誕晚會：十二月三十一日晚八時
- 聖誕晚會：十二月三十一日晚八時
- 聖誕晚會：十二月三十一日晚八時

天主教總堂學校

成立互助會

- 互助會：十二月三十一日
- 互助會：十二月三十一日
- 互助會：十二月三十一日

十三演藝界

籌款活動

- 籌款活動：十二月三十一日
- 籌款活動：十二月三十一日
- 籌款活動：十二月三十一日

威厘集團百週年紀念

慶祝活動

- 慶祝活動：十二月三十一日
- 慶祝活動：十二月三十一日
- 慶祝活動：十二月三十一日

中總會會議

組團往大陸遊覽

- 組團往大陸遊覽：十二月三十一日
- 組團往大陸遊覽：十二月三十一日
- 組團往大陸遊覽：十二月三十一日

李葉少靈為籌募公益金呼籲

支持僱員募捐計劃

- 支持僱員募捐計劃：十二月三十一日
- 支持僱員募捐計劃：十二月三十一日
- 支持僱員募捐計劃：十二月三十一日

大家同心捐公益金

快活活獅子會捐二千五百元

- 快活活獅子會捐二千五百元：十二月三十一日
- 快活活獅子會捐二千五百元：十二月三十一日
- 快活活獅子會捐二千五百元：十二月三十一日

警察負擔任務繁重

須獲居民大力支持

- 須獲居民大力支持：十二月三十一日
- 須獲居民大力支持：十二月三十一日
- 須獲居民大力支持：十二月三十一日

蔡國棟呼籲有志青年投身警界

加強效率提高聲譽

- 加強效率提高聲譽：十二月三十一日
- 加強效率提高聲譽：十二月三十一日
- 加強效率提高聲譽：十二月三十一日

本港新聞

積犯甫出獄

【本報訊】一名積犯，於昨日（十一日）獲釋出獄。該名積犯，係在獄中服刑多年，因表現良好，獲准提前出獄。其家人在獄外等候，見其獲釋後，均表欣慰。

又虐待女兒

【本報訊】一名男子，因虐待女兒，被警方拘捕。據悉，該名男子平日對其女兒施以體罰，並有言語虐待之舉。警方接獲報案後，隨即展開調查，並將其拘捕。

認罪押候判

【本報訊】一名男子，因認罪，被押候判。該名男子涉嫌一項刑事罪行，經警方調查後，其已承認罪行。目前，該名男子正被押候法庭審判。

聖約翰救傷隊

【本報訊】聖約翰救傷隊，將於下週一（十二日）舉行工作程序。該項工作程序，旨在提高救傷隊員之專業技能，並加強與其他部門之合作。

各方善長

【本報訊】各方善長，將於下週一（十二日）舉行義演。該項義演，旨在為慈善事業籌款，並提高公眾對慈善事業之關注。

響應助學

【本報訊】各界人士，將於下週一（十二日）響應助學。該項活動，旨在為貧苦學生提供學費資助，並鼓勵社會各界人士參與助學。

華風社十四演出國劇

【本報訊】華風社，將於下週一（十二日）演出國劇。該項演出，旨在推廣中國傳統戲曲藝術，並提高公眾對國劇之認識。

業餘科學家謝國柱

【本報訊】業餘科學家謝國柱，將於下週一（十二日）舉行講座。該項講座，旨在向公眾介紹科學知識，並提高公眾之科學素養。

昨晨病逝法國醫院

【本報訊】一名人士，於昨晨（十一日）在法國醫院病逝。該名人士，生前在商界擔任要職，其逝世，引起社會各界之關注。

香港節飲實力啤比賽

【本報訊】香港節飲實力啤比賽，將於下週一（十二日）舉行。該項比賽，旨在提高公眾對啤酒之認識，並推廣健康飲酒文化。



華風社十四演出國劇

業餘科學家謝國柱

昨晨病逝法國醫院

香港節飲實力啤比賽

華風社十四演出國劇

業餘科學家謝國柱

昨晨病逝法國醫院

香港節飲實力啤比賽

華風社十四演出國劇

業餘科學家謝國柱

昨晨病逝法國醫院

香港節飲實力啤比賽

三藝俱全聲光色 洋洋可觀巧精良

CTP6501

三洋20吋豪華座地式彩色電視機，採用高解像IC，原子粒線路，畫面即明即暗，設計獨特之黑邊遮光式110度廣角顯像管，確保畫面清晰穩定，顏色逼真自然，具有高度立體感，且採用原裝PAL變路，任何電視台，均可接收，七個自動選台，轉台迅速方便，配有身歷聲音響設備，極視聽之樂，精美桃木機身，裝有內置式雙抽門，格外顯得豪華美觀，優雅高貴。

三洋彩色電視機設計優良精巧，聲、光、色三藝俱全。

SANYO

遠誠三洋電器有限公司 電話：5-245114 (7線)
總經理：東誠電業有限公司 電話：5-452056 (4線)
服務部電話：12-420191 (4線)

尚有下列不同款式彩色電視機，以供選擇。服務快捷，現貨分期，一律歡迎。

13" CTP291S	16" CTP371S	18" CTP431H CTP5501	20" CTP6503	20" CTP6502
-------------	-------------	---------------------	-------------	-------------

【本報訊】各界人士，將於下週一（十二日）響應助學。該項活動，旨在為貧苦學生提供學費資助，並鼓勵社會各界人士參與助學。

【本報訊】華風社，將於下週一（十二日）演出國劇。該項演出，旨在推廣中國傳統戲曲藝術，並提高公眾對國劇之認識。

【本報訊】業餘科學家謝國柱，將於下週一（十二日）舉行講座。該項講座，旨在向公眾介紹科學知識，並提高公眾之科學素養。

【本報訊】一名人士，於昨晨（十一日）在法國醫院病逝。該名人士，生前在商界擔任要職，其逝世，引起社會各界之關注。

【本報訊】香港節飲實力啤比賽，將於下週一（十二日）舉行。該項比賽，旨在提高公眾對啤酒之認識，並推廣健康飲酒文化。

本港新聞

讀者論壇

文憑教師是否有資格獲得生活津貼

文憑教師... 文憑教師... 文憑教師...

社團創辦津貼小學註冊後權責問題

社團創辦... 社團創辦... 社團創辦...

陳松年在江蘇尋廣東道胞弟陳壽圖

陳松年... 陳松年... 陳松年...

老年人未被遺忘應速推廣老人福利

老年人... 老年人... 老年人...

教育綠皮書對中學擴展計劃太緩慢

教育綠皮書... 教育綠皮書... 教育綠皮書...

一面皆當年

醉園園辦到

夏巴車隊暫停作賽

夏巴車隊... 夏巴車隊... 夏巴車隊...

響應省汽運運動

響應省汽運... 響應省汽運... 響應省汽運...

胎兒在子宮內是有活動的

胎兒在子宮內... 胎兒在子宮內... 胎兒在子宮內...

白濁乃常見性病

白濁乃常見性病... 白濁乃常見性病... 白濁乃常見性病...

包皮過長應割皮手術

包皮過長應割皮手術... 包皮過長應割皮手術... 包皮過長應割皮手術...

便秘因乃習慣使然

便秘因乃習慣使然... 便秘因乃習慣使然... 便秘因乃習慣使然...

香港醫學常識解答信箱

香港醫學常識解答信箱... 香港醫學常識解答信箱... 香港醫學常識解答信箱...

女性中年易患胆石

女性中年易患胆石... 女性中年易患胆石... 女性中年易患胆石...

華僑日報·七海旅運公司

華僑日報·七海旅運公司... 華僑日報·七海旅運公司... 華僑日報·七海旅運公司...

源能省節應响... 源能省節應响... 源能省節應响...

煤氣/石油氣/洩漏... 煤氣/石油氣/洩漏... 煤氣/石油氣/洩漏...

瑞典製「快市」牌1730型... 瑞典製「快市」牌1730型... 瑞典製「快市」牌1730型...

英皇御准香港賽馬會... 英皇御准香港賽馬會... 英皇御准香港賽馬會...

華僑讀者聖誕渡假團... 華僑讀者聖誕渡假團... 華僑讀者聖誕渡假團...

台灣環島九天豪華渡假團... 台灣環島九天豪華渡假團... 台灣環島九天豪華渡假團...

台灣環島十天豪華渡假團... 台灣環島十天豪華渡假團... 台灣環島十天豪華渡假團...

星馬泰芭堤雅豪華渡假團... 星馬泰芭堤雅豪華渡假團... 星馬泰芭堤雅豪華渡假團...

美輝處理公關... 美輝處理公關... 美輝處理公關...

瑞典製「快市」牌1730型... 瑞典製「快市」牌1730型... 瑞典製「快市」牌1730型...

英皇御准香港賽馬會... 英皇御准香港賽馬會... 英皇御准香港賽馬會...

華僑讀者聖誕渡假團... 華僑讀者聖誕渡假團... 華僑讀者聖誕渡假團...

台灣環島九天豪華渡假團... 台灣環島九天豪華渡假團... 台灣環島九天豪華渡假團...

台灣環島十天豪華渡假團... 台灣環島十天豪華渡假團... 台灣環島十天豪華渡假團...

星馬泰芭堤雅豪華渡假團... 星馬泰芭堤雅豪華渡假團... 星馬泰芭堤雅豪華渡假團...

日本本州九天豪華渡假團... 日本本州九天豪華渡假團... 日本本州九天豪華渡假團...

華僑文化

藝壇耆宿名教授

司徒奇本月中舉行
紅棉牡丹近作畫展

司徒奇先生，廣東台山縣人，現居香港。早年畢業於廣州美術學院，曾任教於多所藝術院校。其畫作以山水、花鳥、人物為主，風格獨特，深受各界好評。此次展覽將展出其近年創作之紅棉、牡丹等作品，數量豐富，不容錯過。

多聯豐車庫壁牆

蘭來煙館對面

出席世界詩人會議後

林仁超遊東亞回港
暢談訪問各地經過

各地文化界欸待提供研究資料

世界詩人會議，於上月在東京舉行，林仁超先生代表香港參加。此次訪問，他先後訪問了日本、韓國、菲律賓等地，與當地的文化界人士進行了廣泛的交流，並獲得了大量的研究資料。林先生將於近日回港，並就其訪問經過進行暢談。

盧展才陳崇興講
論語與周易通詮

加路山道孔聖堂
通週日上午十一時至
一時，假座大會堂九樓
舉行。歡迎各界人士
參加。本月九日（週日）依
上兩時，講者盧展才、陳
崇興二人，將分別就「論
語」與「周易」進行講解。

中國風光展覽

即將隆重開幕

一個規模龐大之中國風光展覽，將於近日在各大展覽館隆重開幕。此次展覽由多個單位聯合舉辦，旨在向公眾展示中國悠久的歷史文化與壯麗的自然風光。展覽內容豐富，包括古畫、攝影、模型等，是不可錯過的盛會。

中國書畫

歡迎愛好藝術各界人士參觀選購

香港國際藝術館

九龍彌敦道一百零五號（即舊商場）二樓
電話：六七七五

古香齋藏古

今名人書畫

古香齋主人，收藏古今名人書畫，數量龐大，品質優良。此次特將部分精品展出，包括歷代名家的山水、花鳥、人物畫作，以及書法作品。展覽旨在弘揚中華文化，促進藝術交流。歡迎各界人士前來參觀選購。

清代名家書法展覽

週末起在博雅畫廊舉行

博雅畫廊，位於中區，交通便利。此次展覽將展出多位清代理名家的書法作品，包括楷書、行書、草書等，展現了清代書法的藝術成就。展覽時間為週末兩天，歡迎參觀。

華星娛樂有限公司轄下 香港影視話劇團 利舞台
四幕悲喜劇
繼「七十二家房客」後再接再厲榮譽貢獻
場場滿座每晚八時
星期日加演日場兩點正
預售各場門票
利舞台戲院、新山大街
九龍彌敦道二號
電話：九四四四

郭氏電影

宏南郭

小人物大英雄
大車夫小英雄
金剛指點血仇

主演：郭晉安、陳國治、史仲光、左仲光、吳朝明、江龍

合夥：黃寶珊、黃寶珊、黃寶珊

合夥：黃寶珊、黃寶珊、黃寶珊

百新樂華

映獻先優

龍太恒、觀英北、寶民國、麗都華都

主演：陳國治、史仲光、左仲光、吳朝明、江龍

合夥：黃寶珊、黃寶珊、黃寶珊

合夥：黃寶珊、黃寶珊、黃寶珊

東城新都域多利國華

第二週映

瑞典紅線

燕瘦環肥，粉脂香滑，玲瓏剔透，秀色可餐，飛外刺！
抱春獨，苦短，孤男寡女，春色無邊！
成紅都女角，到絕，讚主觀，報綠

主演：瑞典紅線

Maid In Sweden

瑞典紅線

新都城

介紹場夜午晚後

大戲院、大戲院、大戲院

主演：新都城

新界風光

本五卷

大天

下映期

每片受傷都是最後一個鏡頭

風水問題非搬不可

陳星遷居平安大吉

【本報訊】陳星自遷居以來，對於風水問題，頗有研究。據悉，陳星在遷居前，曾請風水大師卜卦，結果顯示，原居地風水不佳，必須遷居。陳星在遷居後，果然平安大吉，生意興隆。陳星表示，風水問題確實影響到一個人的運勢，因此他非常重視。他認為，一個人的成功與否，與風水有密切的關係。他現在住的地方，風水非常好，所以他才能事業有成。他還說，他現在住的房子，是經過風水大師精心挑選的，所以他的生意才會興隆。他還說，他現在住的房子，是經過風水大師精心挑選的，所以他的生意才會興隆。



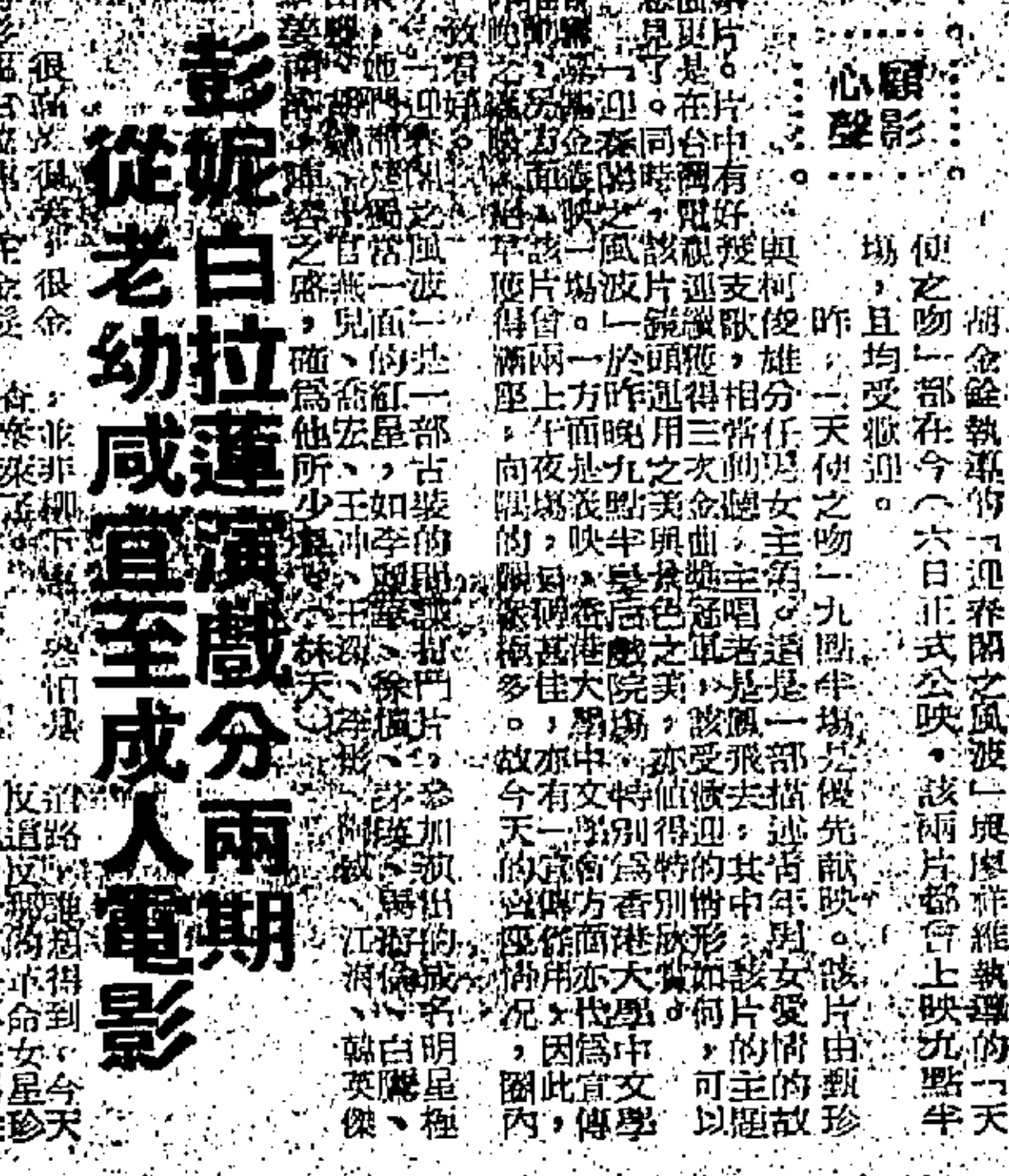
陳星



陳星



陳星



陳星

陳星自遷居以來，對於風水問題，頗有研究。據悉，陳星在遷居前，曾請風水大師卜卦，結果顯示，原居地風水不佳，必須遷居。陳星在遷居後，果然平安大吉，生意興隆。陳星表示，風水問題確實影響到一個人的運勢，因此他非常重視。他認為，一個人的成功與否，與風水有密切的關係。他現在住的地方，風水非常好，所以他才能事業有成。他還說，他現在住的房子，是經過風水大師精心挑選的，所以他的生意才會興隆。他還說，他現在住的房子，是經過風水大師精心挑選的，所以他的生意才會興隆。

遠東公司大開拳脚

【本報訊】遠東公司最近大開拳脚，在市場上掀起一股風暴。據悉，該公司最近推出了一系列新產品，吸引了大量顧客。該公司表示，他們將繼續努力，為顧客提供更多更好的產品。該公司還表示，他們將加強與顧客的溝通，了解顧客的需求，並及時做出調整。該公司還表示，他們將加強與顧客的溝通，了解顧客的需求，並及時做出調整。該公司還表示，他們將加強與顧客的溝通，了解顧客的需求，並及時做出調整。



陳星



陳星



陳星

遠東公司最近大開拳脚，在市場上掀起一股風暴。據悉，該公司最近推出了一系列新產品，吸引了大量顧客。該公司表示，他們將繼續努力，為顧客提供更多更好的產品。該公司還表示，他們將加強與顧客的溝通，了解顧客的需求，並及時做出調整。該公司還表示，他們將加強與顧客的溝通，了解顧客的需求，並及時做出調整。該公司還表示，他們將加強與顧客的溝通，了解顧客的需求，並及時做出調整。

天使之吻

【本報訊】最近，在市場上出現了一種名為「天使之吻」的化妝品。據悉，這種化妝品具有神奇的魔力，可以讓使用者容光煥發，魅力四射。許多女性紛紛購買這種化妝品，並表示使用後效果非常好。這種化妝品的廣告上還寫著「天使之吻，讓你成為天使」。許多女性紛紛購買這種化妝品，並表示使用後效果非常好。這種化妝品的廣告上還寫著「天使之吻，讓你成為天使」。



陳星



陳星

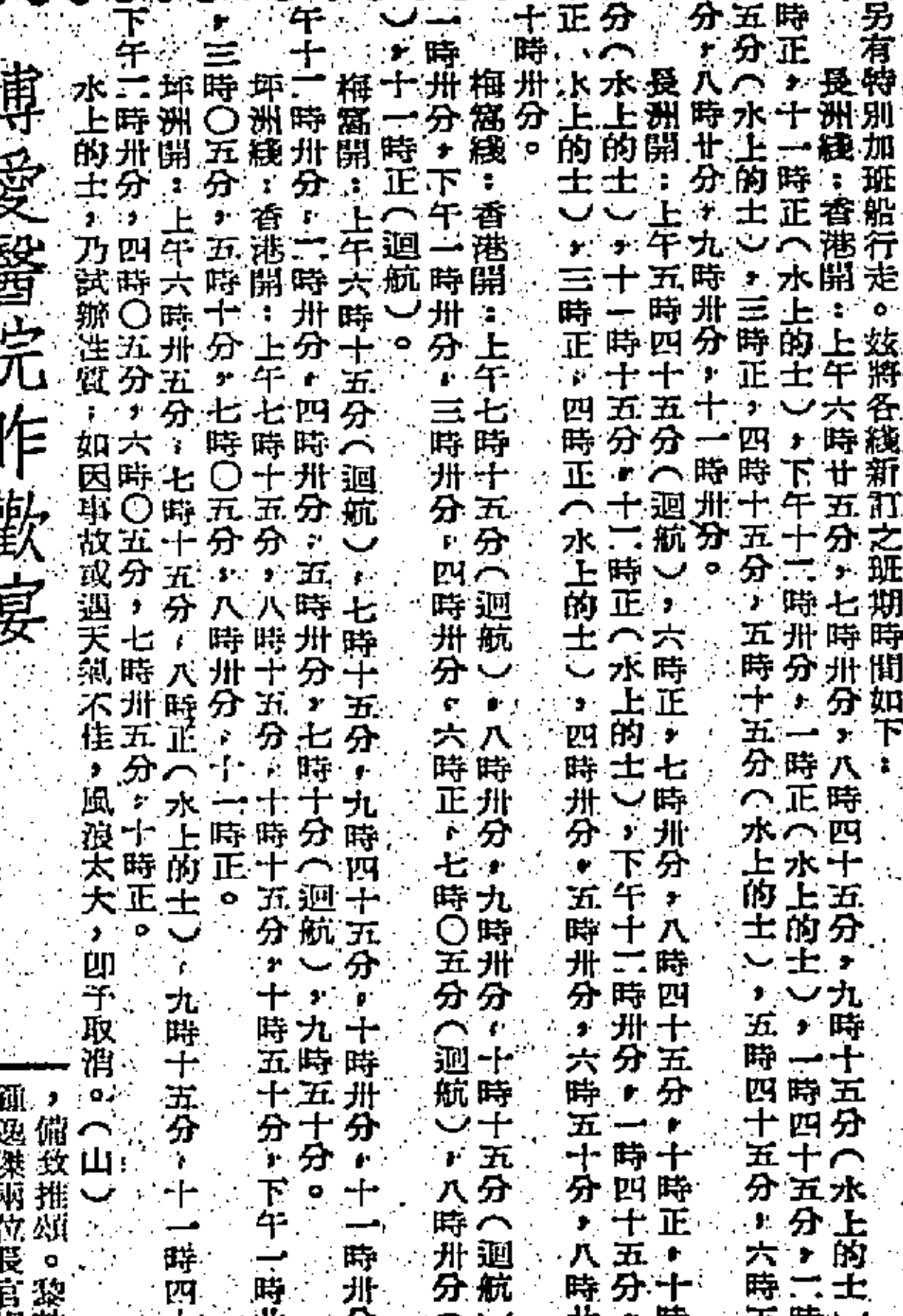


陳星

最近，在市場上出現了一種名為「天使之吻」的化妝品。據悉，這種化妝品具有神奇的魔力，可以讓使用者容光煥發，魅力四射。許多女性紛紛購買這種化妝品，並表示使用後效果非常好。這種化妝品的廣告上還寫著「天使之吻，讓你成為天使」。許多女性紛紛購買這種化妝品，並表示使用後效果非常好。這種化妝品的廣告上還寫著「天使之吻，讓你成為天使」。

明重新調整

【本報訊】明公司最近決定重新調整其業務結構。據悉，該公司將對其產品線進行重新梳理，並對其銷售渠道進行調整。該公司表示，這次調整是為了更好地滿足市場需求，並提高公司的競爭力。該公司還表示，他們將加強與顧客的溝通，了解顧客的需求，並及時做出調整。該公司還表示，他們將加強與顧客的溝通，了解顧客的需求，並及時做出調整。



陳星



陳星

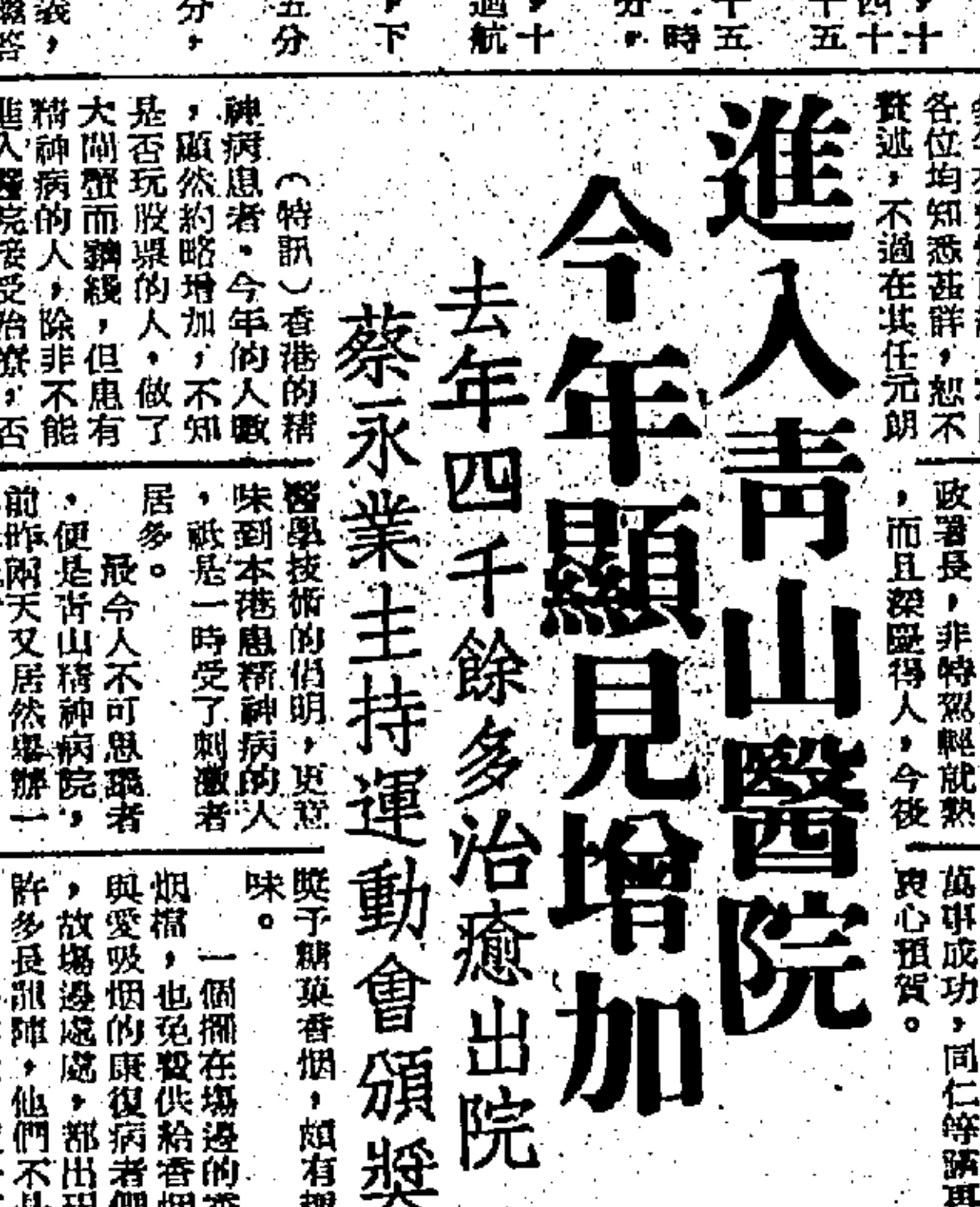


陳星

明公司最近決定重新調整其業務結構。據悉，該公司將對其產品線進行重新梳理，並對其銷售渠道進行調整。該公司表示，這次調整是為了更好地滿足市場需求，並提高公司的競爭力。該公司還表示，他們將加強與顧客的溝通，了解顧客的需求，並及時做出調整。該公司還表示，他們將加強與顧客的溝通，了解顧客的需求，並及時做出調整。

進入青山醫院

【本報訊】最近，有數百名患者進入青山醫院。據悉，這些患者主要是因為感冒、發燒、咳嗽等症狀前來就診。醫院方面表示，他們已經做好了準備，將為這些患者提供最好的治療。醫院還表示，他們將加強對患者的觀察，並及時調整治療方案。醫院還表示，他們將加強對患者的觀察，並及時調整治療方案。



陳星



陳星



陳星

最近，有數百名患者進入青山醫院。據悉，這些患者主要是因為感冒、發燒、咳嗽等症狀前來就診。醫院方面表示，他們已經做好了準備，將為這些患者提供最好的治療。醫院還表示，他們將加強對患者的觀察，並及時調整治療方案。醫院還表示，他們將加強對患者的觀察，並及時調整治療方案。



兒童天地

小朋友：你們長大後，想當什麼？...

益友與損友 唐婉婉：益友與損友，是我們生活中不可缺少的...

更大的動物 江河：很久以前，在一個...

魚的年齡 魚的年齡，可以從...

洗滌妙法 力仁：洗滌妙法，是我們日常生活中不可缺少的...

哈和鷗海 一海一鷗：哈和鷗海，是我們生活中不可缺少的...

小漫畫 烘麵包 華華作：小漫畫，是我們生活中不可缺少的...

識常小 識常小，是我們生活中不可缺少的...

小漫畫 烘麵包 華華作：小漫畫，是我們生活中不可缺少的...

識常小 識常小，是我們生活中不可缺少的...

小漫畫 烘麵包 華華作：小漫畫，是我們生活中不可缺少的...

識常小 識常小，是我們生活中不可缺少的...

小漫畫 烘麵包 華華作：小漫畫，是我們生活中不可缺少的...

識常小 識常小，是我們生活中不可缺少的...

小漫畫 烘麵包 華華作：小漫畫，是我們生活中不可缺少的...

識常小 識常小，是我們生活中不可缺少的...

小漫畫 烘麵包 華華作：小漫畫，是我們生活中不可缺少的...

識常小 識常小，是我們生活中不可缺少的...

小漫畫 烘麵包 華華作：小漫畫，是我們生活中不可缺少的...

識常小 識常小，是我們生活中不可缺少的...

小漫畫 烘麵包 華華作：小漫畫，是我們生活中不可缺少的...

康樂家庭

主婦的重責 促進家庭幸福 須節儉與節欲

奢侈是社會病態，是人的美德...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

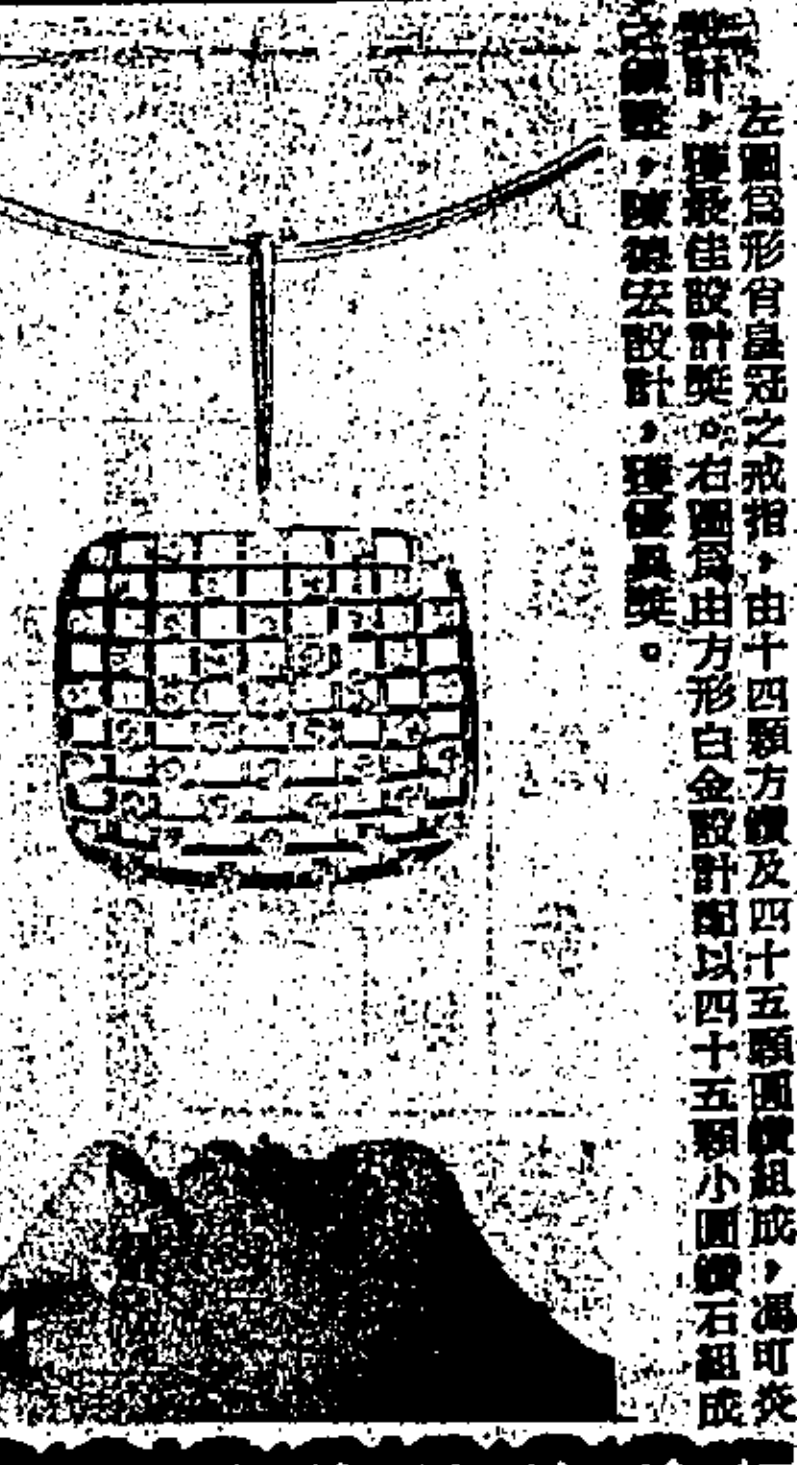
節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...

節儉與節欲，是我們生活中不可缺少的...



醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

醫藥顧問 任卓洪：醫藥顧問，是我們生活中不可缺少的...

香港四間證券交易所股票市價綜合統計

Table with multiple columns listing stock prices for various companies and sectors, including bank shares, public utility shares, and industrial shares.

香港四間證券交易所股票市價綜合統計 (續)

Continuation of the stock price table, listing more companies and their respective market prices.

華文都京

映聯隆兩天後
獻巨美聯！譽盛享同壇影壇劇

百老匯
名劇
上場



A Streetcar
Named Desire



！獎像全項五獲榮

子女奇海慾

李雲慧 度蘭白龍馬 巨星主探一
作表代佳最山卡力伊 演像飾演！出大。亨。配像佳。登路：配像佳

ENDLESS NIGHT



華京·運海

！場夜午次二第末週

（銀上銀著巨一又者作「略休才雄」）

岩孤一一作合聯露希華希一
三列一大小結又招士利·維·華
星受全九福！一過·美·家·華
演像飾演！出大。亨。配像佳。登路：配像佳

瞞難兩夜

胡金銓

導演新作
本片可以欣賞到：

- 胡金銓的筆觸
- 胡金銓的風格
- 胡金銓的功力

特務鬥法 氣氛好過
龍蛇混雜 北非諜影
龍門客棧 劇情尤勝

香港 皇后 豪華 皇都 永華 福星 麗聲 快樂 金門 聯邦

國寶 寶聲 油蔴 地蔴 國際 光明 大華 南灣

場五綫全天今

作之範示的歸所望眾

九時半 七時半 五時半 二時半 十二時 注意



睇好真認戰諜間

文門 武門 門智 門力 門到 門底 門到 門死 無二非門

星明大有沒 員演好有只
見難後今 有未所前士卡

官上 吳喬白馬胡茅李徐田
燕家海倫錦瑛華楓豐
兒驤宏鷹倫錦瑛華楓豐
程韓江陶李王王 水平最高演出人
世英傑海威影琛冲

係黃杜陳爾楊李馬魏吳任姜爾郝
順偉順文文威泰影澳才浩南峯仁
嵐昌和着羣威

出品公司公影電銓金

泰國

多無期映

芙蓉帳暖度春宵

！吃女不！吃他慾
龍人許 龍可有

巨頭老七下
巨頭老七下
巨頭老七下
巨頭老七下
巨頭老七下
巨頭老七下
巨頭老七下
巨頭老七下
巨頭老七下
巨頭老七下

華僑日報

新界風光

定價每
本五毫

華僑晚報

分類廣告

每天貳元

慶宮

獻映五場今天

巨頭老七下
巨頭老七下
巨頭老七下
巨頭老七下
巨頭老七下
巨頭老七下
巨頭老七下
巨頭老七下
巨頭老七下
巨頭老七下

奪命

拉度尼 阿龍倫
合演

人星無等
人星無等
人星無等
人星無等
人星無等
人星無等
人星無等
人星無等
人星無等
人星無等

香港法律彙編

出版 華僑
日 報
彙編 法律 香港

元百四套全
折八者讀期長

文快麗 福永皇京皇豪
華樂聲 星華都都后華
大寶國國油金聯
明光聲際寶地蔴門邦

人人都有拳頭

！片巨司公一第

場夜午 聯戲！晚後
映院大

陳星 拳頭最大
拳不亂發
拳不亂發
拳不亂發
拳不亂發
拳不亂發
拳不亂發
拳不亂發
拳不亂發
拳不亂發

龍劍

大製片家
黃卓漢
又一貢獻

斗雲術武
龍劍
作傑演導

王開小陳馬魯陳
太 洪 黑 樓 平 華
主 主 主 主 主
演 演 演 演 演

不見
有宜

FIRST (1) SCOPE

樂聲新聲

明天五盛大獻映

大風暴

人人爭看
試看九
所臚七
之方
一年八
項巨
座便知
定座
從速
不辱
同凡
响

- 榮獲本屆最佳外國片金像獎
- 榮獲本屆最佳剪接金像獎！
- 第廿二屆廣城影展最佳男主角獎！
- 本屆紐約影評人最佳影片獎
- 本屆紐約影評人最佳導演獎
- 全美影評人最佳影片獎！
- 荷里活外國記者協會最佳影片金球獎
- 美國票房雜誌五月份藍帶獎

尤蒙丹
尙路易
杜甯南
愛蓮芭芭
劇力雷霆萬鈞！
情節風起雲湧！
聲勢橫掃千軍！
名氣全球轟動！
席捲歐美影壇！
囊括世界巨獎！
同類影片鼻祖！
空前絕後無兩！
享譽之隆
無片可比
不看何待
後晚加午夜場

三大巨星主演

本報爲各界利便起見特設分類廣告欄分門別類。●集中刊出。●各界如有：●房屋出售。●聘請職員。●訪尋職務。●介紹職業。●物件出讓。●訪尋物件。●訪尋失物。●徵求伴侶。●代郵通訊。●訪查親友。●聲明啟事。●書院招生。●營業等。等在此欄刊登廣告一段。見效非常迅速。價目較平常廣告爲廉。每段大字四個。細字卅四個。每三天三元。但須上期繳費。查此種廣告。盛行於西歐各國。蓋其私便而價廉。且收效宏大。實有百發百中之效。本報設有信箱。以備刊登廣告者通函。凡不欲將地址姓名宣佈者。可聲明將覆答函件寄交華僑日報某號信箱隨時到取。

費 用 廉 收 效 大
 華僑日報
 分類廣告

[illegible]

低能兒童協會與葛師校友會合作
社會司李福逵認係特殊教育佳三

[illegible]

（特訊）香港佛教聯合會主辦政府津貼之佛教善德英文中學，於在學業上獲得美滿的成

人方面的因素。學生要

在學業上獲得美滿的成

首目的選擇。

本人相信，日

些學生的學業成績頗

理想，並不是本身具

[illegible]

略構；近年來佛聯會之教育、醫療、弘法及福利工作；賴當局之匡扶、與各施主之信賴、及同人之努力；得以進展。

近五、六年間，所製表一尤以爲最。佛學、觀政府之資財，各施主所得，以及籌款所得，用于智識延之境界。此身學方面者，計中學六十萬元，普通小學及幼稚園九萬七千五百七拾餘名，比五年前，增加百分之十。

佛教教育辦事處，教員、社教員，以更多之巨款指導，實屬厚待。

汕頭英倫低價兒童學校于昨日舉行開幕禮，敬談社會事務局司事陳主主持揭幕儀式。本報



數學科(課程乙) (五) 文長波

Solution to exercise 4

1. a) $2x - \frac{y-3}{5} = 9$ ----- (1)

$3y + \frac{x-2}{3} = 25$ ----- (2)

from (1) $\Leftrightarrow 10x - y + 3 = 45$

$\Leftrightarrow 10x - y = 42$ --

from (2) $\Leftrightarrow 9y + x - 2 = 75$

$\Leftrightarrow x + 9y = 77$ --

(3) $\times 9 \Leftrightarrow 90x - 9y = 378$ --

(4) $+ (5) \Leftrightarrow 91x = 455$

$\Leftrightarrow x = 5$

Put $x = 5$ into (3).

$\Leftrightarrow 50 - y = 42$

$\Leftrightarrow y = 8$

\therefore The solution set is $(5, 8)$

b) $x + y = 6$ ----- (1)
 $x^2 + 2y^2 = 24$ ----- (2)
 from (1) $\Leftrightarrow x = 6 - y$ ---- (3)
 from (2) and (3)
 $\Leftrightarrow (6 - y)^2 + 2y^2 = 24$
 $\Leftrightarrow 36 - 12y + y^2 + 2y^2 = 24$
 $\Leftrightarrow 3y^2 - 12y + 12 = 0$
 $\Leftrightarrow y^2 - 4y + 4 = 0$
 $\Leftrightarrow (y - 2)^2 = 0$
 $\Leftrightarrow y = 2$ (repeated)
 $y = 2 \rightarrow x = 4$
 \therefore The solution set is
 $(4, 2)$

$$\begin{aligned} 2. \text{ a) } & 2x - 3y = 4 \\ & 4x - 5y = 2 \end{aligned}$$

$\therefore \frac{2}{4} \neq \frac{-3}{-5}.$

\therefore The system of equation has unique solution.

b) $-5x - y = 6$
 $10x + 2y = 3$

•• $\frac{-5}{10} = \frac{-1}{2} \neq \frac{6}{3}$

•• The system of equations has no solution.

$$\begin{aligned} \text{c) } 3x - y &= 4 \\ x - \frac{y}{3} &= \frac{4}{3} \\ \therefore \frac{3}{1} &= \frac{-1}{-1} = \frac{4}{\frac{1}{3}} \\ \therefore \text{The system of equations} \\ &\text{has many solutions.} \end{aligned}$$

Ratio and Proportion.

The ratio of p to q is the quotient $\frac{p}{q}$ or $p:q$ where p and q are real numbers and $q \neq 0$.

A statement expressing the equality of two ratios is called a **proportion**.

Theorem: if $\frac{a}{b} = \frac{c}{d}$, then

1. $\frac{a}{c} = \frac{b}{d}$;
2. $\frac{a+b}{b} = \frac{c+d}{d}$.
3. $\frac{a-b}{b} = \frac{c-d}{d}$
4. $\frac{a+b}{a-b} = \frac{c+d}{c-d}$.

if $\frac{a}{b} = \frac{c}{d} = \frac{e}{f} = \frac{g}{h} = \dots = k$,

then $k = \frac{a}{b} + \frac{c}{d} + \frac{e}{f} + \frac{g}{h} + \dots$

Example 1. If $6x^2 - 13xy - 28y^2 = 0$, find the value of $(x + y) : (x - y)$.

Solution: $6x^2 - 13xy - 28y^2 = 0$
 $\Leftrightarrow (2x - 7y)(3x + 4y) = 0$
 $\Leftrightarrow 2x = 7y \text{ or } 3x = -4y$
 $\therefore \frac{x}{7} = \frac{y}{2} \text{ or } \frac{-x}{4} = \frac{y}{3}$
 when $\frac{x}{7} = \frac{y}{2} = k, \quad x = 7k, \text{ and}$
 $y = 2k.$

$$\therefore \frac{x+y}{x-y} = \frac{7k+2k}{7k-2k} = \frac{9}{5}$$

when $\frac{x}{-4} = \frac{y}{3} = k$, $x = -4k$ and $y = 3k$

Example 2. Find the ratio of $x:y:z$ from the equations

$$7x - 4y - 8z = 0$$
$$12x + 11y - 3z = 0.$$

Solution: $\therefore 7x - 4y - 8z = 0$
and $12x + 11y - 3z = 0$

$$\begin{aligned} \frac{x}{\begin{vmatrix} -4 & -8 \\ 11 & -3 \end{vmatrix}} &= \frac{y}{\begin{vmatrix} -8 & 7 \\ -3 & 12 \end{vmatrix}} = \frac{z}{\begin{vmatrix} 7 & -4 \\ 12 & 11 \end{vmatrix}} \\ \Leftrightarrow \frac{x}{100} &= \frac{y}{-75} = \frac{z}{125} \\ \Leftrightarrow \frac{x}{4} &= \frac{y}{-3} = \frac{z}{5} \end{aligned}$$

Exmpl 3. If a, b, c, d are in continued proportion, prove that

$$\frac{a^3 - b^3 - c^3}{b^3 - c^3 - d^3} = \frac{a}{d}.$$

Solution: \therefore a, b, c, d are in continued proportion,

Let $\frac{a}{b} = \frac{b}{c} = \frac{c}{d} = k$.

$\therefore a = bk = ck^2 = dk^3$.

$$\therefore \frac{a^3 - b^3 - c^3}{b^3 - c^3 - d^3}$$
$$\therefore \frac{a^3 - b^3 - c^3}{a^3 - b^3 - c^3} = \frac{a^3}{a^3}$$

Variation

1. Direct variation -- if one quantity x varies directly as another quantity y , the x is equal to y multiplied by some constant quantity.
i.e. if $x \propto y$, then $x = ky$

2. Inverse variation -- if one quantity x varies inversely as another quantity y , then x is equal to the reciprocal of y multiplied by some constant quantity.
i.e. if $x \propto \frac{1}{y}$, then $x = \frac{k}{y}$.

3. Joint variation -- a) One quantity varies as a number of others e.g. $x \propto yz$
b) if one quantity consists of two parts.
e.g. $x = ma + nb$.
where m and n are constants.

Example 4. The weight of a circular metal disc varies as the square of the radius if the thickness is constant and varies as the thickness when the radius is constant. There are two discs made of the same material having their thickness in the ratio 9:8 while the former is twice as heavy as the latter, find the ratio of their radii.

Solution: Let W be the weight of the disc.
 r be the radius of the disc.
 h be the thickness of the disc.

$W \propto r^2$ when $h = \text{constant}$
 $W \propto h$ when $r = \text{constant}$.
 $\therefore W \propto r^2 h$

Let W_1 , r_1 and h_1 be the weight, radius and thickness of the first disc. Let W_2 , r_2 and h_2 be the weight, radius and thickness of the second disc.

$$\therefore \frac{W_1}{W_2} = \frac{r_1^2 h_1}{r_2^2 h_2}$$

$$2 = \frac{r_1^2}{r_2^2} \cdot \frac{9}{8}$$

$$\left(\frac{r_1}{r_2}\right)^2 = \frac{16}{9}$$

$$\frac{r_1}{r_2} = \frac{4}{3}$$

\therefore The ratio of their radii is $4:3$

Exercise 5.

1. If $\frac{2b + 2c - 2a}{x} = \frac{2c + 2a - 2b}{y}$

$$= \frac{2a + 2b - 2c}{z}$$

to prove $\frac{a}{y+z} = \frac{b}{z+x} = \frac{c}{x+y}$

2. If $(\frac{1}{x} - \frac{1}{y}) \propto \frac{1}{(x-y)}$,
prove that $(x+y)^2 \propto x^2 + y^2$

3. The cost of the mass-production of piece goods is partly constant and partly varies as the number of goods produced. If the total cost of making 80 piece goods is \$3740 and of making 200 is \$7100, find the total cost of making 400 piece goods.

「壹素萊夫人」甘拜下風！
 美女之美女
 熱情尤物：
 鍾娜莉
 「風流特務」
 「噴火女郎」
 潘妮琳
 絲絲
 老馬識途
 聞津漁郎
 佐林
 美葉
 影電
 ！忘不目過你令部一
 搶下勾搭左右逢源
 脚踏三船翁姊未足
 豪華夜光怪陸離
 水晶屋內透視驚覺
 變性奇人倒鳳順容
 博愛主義解放陣綫
 如意即成
 最好招呼
 一拍即合
 再拍死火
 大幅上落
 三拍有命
 認真
 夠抵
 力！
 ！彩七曼士伊

開心透頂
笑料成籬

今天五場 盛大献映 成人 恩物 兒童 敬請提前訂座 不宜

GAMES THAT LOVERS PLAY

福 美

獻映	今天	最後	今天
片門開七		搏拳七	
智樣彩		門脚彩	
之風坡	迎春閣	大兄潮州	港九影院
胡李徐田	王無任	越冠指南劇	聯合廣告
錦華楓雲	風塵迎阻	波的春天	
七年點五	象七年點五	驚年點五	
生肉餘塊	驚年點五	驚年點五	
七年點五	驚年點五	驚年點五	

<p>聯都國合新</p> <p>713619</p> <p>K8621</p>	<p>首五今天 映場天</p> <p>圖文情愛彩七</p>	<p>首五今天 映場天</p> <p>片巨情兩彩七</p>	<p>四今天只 場天映</p> <p>片巨情兩彩七</p>
<p>之迎 風春 波閣</p>	<p>之天 吻使</p>	<p>殺月 人黑 夜</p>	<p>殺月 人黑 夜</p>
<p>白胡茅李徐 主領鏡獎國</p>	<p>張德喜柯顯 演冰看替後 主玉輝李維珍</p>	<p>主理不雅 演利歸歐</p>	<p>主理不雅 演利歸歐</p>
<p>驚色財：爆早</p>	<p>楊祥麟：導演</p>	<p>石破兩女監今 黨眾男金半五</p>	<p>石破兩女監今 黨眾男金半五</p>
<p>爆夜午晚發</p>	<p>楊祥麟：導演</p>	<p>破權映正明 報通映映明</p>	<p>破權映正明 報通映映明</p>
<p>拳虎</p>	<p>爆夜午晚發 佳童大</p>		

頂盛華 統總

得獎金 九五兩點十時 早請天今
 正點九點半點午一開別

韋氏田醫
 WINNER OF 6 ACADEMY AWARDS

山
 千
 原
 色
 有
 五
 十
 一
 部

奧沙里夫
 洛史德加
 朱利安
 主領帶

DOCTOR ZHIVAGO

英華夏資：場夜午今頓虛華

樂快，華豪

發售 **出公** **金** **場** **五** **天** **今**
票上 **品** **可** **影** **錄**
 燕上 吳 菊白 馬 胡 李 徐田作演
 兒官顧家五處倫 每映次演新換景！新運金

胡蝶金快映大老華華今 集映血河離中十分快
 樂大開樂。火千響！夜映。下新時江！龍平映
 拳虎：場夜午院兩晚後

[illegible]

●：傳統印花樣式

連卡佛接納
運通信用卡帳

連卡佛有限公司董事克連與美國運通信用卡亞洲澳洲紐西蘭及南太平洋區副總裁斯察昨日宣佈，美國運通信用卡用戶可以在連卡佛任何衣店內記帳購物。

克連表示：雖然與美國運通機構較早時已達成有限度安排，但只准用卡只於半島酒店分店內使用。現在則可於全

前每點九九〇、分現七七點貳月

全球穀物豐收 世界糧荒解決

明美耕種面積小，收成二成
米五，六仙巴，將供惠過剩，。

不足為奇。

世界性的糧食恐慌，現在已經大部解除，今年上半年國際市場穀物市場價格飛漲的情況，今日已完全消失。根據一項統計，如今年最高糧價時期相比較，目前全球主要穀物的行情，小麥跌價五%，玉米跌價三三%，小麥跌價〇%，很可謂是大家所不覺察的，但即使跌價如此可觀，也仍然難以以往歷年的售價，而各國糧食的庫存甚多，亦未妨礙渡過去的水準。

糧食恐慌的解除，自然歸因於世界範圍的豐收。國際小麥生產者今年十月即曾發表報告，小麥年產量，自一九七三年七月至七四年六月，全球小麥產量，包括大陸共國，將達一億二千五百萬噸，較上一年度增產一千五百萬噸。

用卡用戶中任何一位均可在任何商店記帳。

六百萬位美國通信用卡用戶

萬噸。美農務部則在去年十月底宣佈，玉米產區的世界總產量是五千八百一十三萬噸，較上年增加百分之三，計一千五百萬噸。玉米本年產量是五千九百三十萬噸至九千七百四十萬噸（在冬主要產區均將較上年年度增產七%）此外，食糧、肉類、蛋類、棉花等，尚日發件件有增進之勢。儘管存，顯恐上略者來臨，但因運費甚昂，足可彌補，已不無餘地。

以美國為例，精選加工穀類額數，估計較上年將達四千三百萬噸，較上年增加百分之二，黃豆四千二百八十萬噸，較上年將達四百七十萬噸，較上年增加百分之二，甜玉米二千五百四十萬噸，較上年增加百分之三，各樣穀物均將增產。據英商仲達德公司估核其穀類合計一億六百萬噸，較上年增加百分之三點五，加拿大小麥產量一千六百九十萬噸，較上年增加一百四十萬噸，澳洲小麥產量一千二百二十萬噸，較上年增加五十萬噸，而蘇俄糧食亦較去年產物總量將超過一億一千五百萬噸，較去年收成約的重量增加四十七萬萬噸。按蘇俄政府所採取手段，常是通過國家的鉅大變動幅度，一旦歉收就在國際販賣市場上，動輒以千萬計。所以，蘇俄是糧食的極力消費者，去年即因荒歉小麥歉收經官方調配，引起了全球性的糧價波動。現在，全世界所有農業諸國經常注意觀察的耕種動態，據統計的耕地面積擴大一千一百萬英畝，較上年增加百分之十一萬英畝。

在全世界產量增進中，印支今年所用穀物總量共需一萬一千五百萬噸，較上年增加百分之三，印度今年所用穀物總量共需一萬一千五百

[illegible][illegible]

拆息高做九厘七五

各業表現欠理想授信續告收緊提先催舊帳
退票層出不窮反映商場週轉難

(特訊)業內銀根勢復趨緊張，拆息再向上蹿，昨渣打曾成九厘七五，美元則佔收反漲至九厘半。

據金融界人士指：年關將近，銀行內銀根勢復趨緊張，除了繼續收緊授信之外，對各業有提前催收的跡象。尤其大衆在往來款項以來各業週轉恐不如預期之佳，態度更加加謹慎。據表示：最近追索信件層出不窮，而且量數大小不一，正反映反映出週轉方面的困難。人謂：(五一)日同業拆息再向上蹿，為九厘半開出，影匯做九厘七五，收市時定足九厘六三。

之。其所以能印出像印
 花紙的本港寶豐洋行在
 一位西人表示：傳熱
 印花在本港而言係屬一
 門新鮮的技術，它比光
 照取印好的圖案印在整
 塊的紙頭上，然後再將
 這紙紙和需要印色的紙
 紙混合在一起，經過一
 個機器，利用顯光及真
 空壓印的技術，便把所
 有圖案完全印到薄紙物
 上去，可以印刷寬達八
 十吋長的簿物，它的特
 點在於迅速、準確、紙
 色美觀，而且印花

圖：傳熱印花機

連卡佛接納
 運通信用卡帳

連卡佛有限公司董事
 史克連與美國運通信
 用卡亞洲澳洲紐西蘭及
 南太平洋區則總辦蔡
 昨日宣佈，美國運通信
 用卡用戶可以在連卡佛
 任何支店內取帳購物。

克連表示：雖然與
 美國運通機構較早時已
 達成有限度安排，但其
 信用卡只於半島酒店分

行使用，而連卡佛公司

前每點九九〇、分現七七點貳月

全球穀物豐收 世界糧荒解決

明美耕種面積小，收成二成
米五，六仙巴，將供惠過剩，。

不足為奇。

世界性的糧食恐慌，現在已經大部解除，今年上半年國際市場穀物市場價格飛漲的情況，今日已完全消失。根據一項統計，如今年最高糧價時期相比較，目前全球主要穀物的行情，小麥跌價五%，玉米跌價三三%，小麥跌價〇%，很可謂是大家所不覺察的，但即使跌價如此可觀，也仍然難以以往歷年的售價，而各國糧食的庫存甚多，亦未妨礙渡過去的水準。

糧食恐慌的解除，自然歸因於世界範圍的豐收。國際小麥生產者今年十月即曾發表報告，小麥年產量，自一九七三年七月至七四年六月，全球小麥產量，包括大陸共國，將達一億二千五百萬噸，較上一年度增產一千五百萬噸。

用卡用戶中任何一位均可在任何商店記帳。

六百萬位美國通信用卡用戶

萬噸。美農務部則在十月低宣佈，玉米產區的世界總量至八百一十三萬噸。較上年增加三二%，計一千五百萬噸。玉米本年產度增七%以外，十一月至一九四四年三月）在各主要生產國均將較上年年度增產七%。此外，麥、稻、甜玉米、落花生、向日葵籽均有顯著增產。僅麥籽、黑黍、芝麻、燕麥、但因運費不足可獲補，已不列於內。

以美國為例，精選加工穀類總額，估計較上年將達四千七百萬噸，較上年增加一二%。黃豆四千二百八十萬噸，較上年將達四百三十萬噸，較上年增加二三%。對玉米二千五百四十萬噸較上年增加三三%。各種穀物均增產顯著。較去年同作總額估佔其總產額合計一億六百萬噸。較上年增加三三五%。加拿大小麥產量一千九百九十萬噸，較上年增加二百四十萬噸。澳洲小麥產量一千二百二十萬噸，較上年增加五十五萬噸。而蘇俄糧食作物總值量將達一億一千五百萬噸，較去年收穫的數量增加四百七十萬噸。按蘇俄政府所採取之手段，常是通過運輸的鉅大變動幅度。一旦歉收就在國際販賣市場上，動輒以千萬噸計。所以，蘇俄是糧食的極力消費者，去年即因飢荒遭小麥經常性短缺，引起了全球性的糧價波動現象。現在，全世界所有農業者都緊注視蘇聯的耕種動態，據該國的耕種面積擴大至一千一百萬英畝，較上年增加一百一十萬英畝。

在全世界產量增進中，印支今年將利用較物產總值共為一萬一千五百

印
種
實
收。收不收。但住於人口衆多，將與大國共國標榜仍舊進口參差
糧食。美國明年對於麵粉，小麥可增加一二百萬的糧食商人已在相想如何擴大
正將原屬美貨的銷售客戶，驟然的，在陣恐慌之後的觀相趨，又將
造成恐慌過激現象。實亦不足為奇。

棉紗 價格上漲很速，例如：七
包一打五元五角至一打六
紗每包一打八元五角至一
A級紗每包一打六元五角至
精梳每包一打七元五角至
A級紗每包一打七元五角至
平梳每包一打九元五角至
二、一五元至一、二五元

棉織 平梳七包一打五元五角至一打四
二、一五元至一、二五元
A級每包一打五元五角至一打四
二、一五元至一、二五元
B級每包一打四元五角至一打
三、四元五角至一打三、四
元五角至一打三、四元五角

貨較難

各埠買地售

[illegible]



日本海運飛躍發展

船舶保有量冠全球

【特訊】一九七三年，全世界共有五萬四千艘，總噸位達三千四百九十萬噸，其中日本擁有船舶總噸位達一千八百萬噸，佔全世界總噸位的一半以上。日本海運業在過去十年中，發展極為迅速，其船舶保有量已居全球之冠。

日本海運業之所以能取得如此成就，主要歸功於其先進的造船技術、完善的港口設施以及高效的運輸系統。日本擁有世界上最先進的造船廠，能夠建造各種型號的大型貨輪和油輪。此外，日本還擁有世界上最完善的港口設施，能夠處理大量的貨物。最後，日本還擁有高效的運輸系統，能夠將貨物快速運送到世界各地。

日本海運業的發展，不僅對日本經濟產生了巨大的影響，也對世界海運業產生了深遠的影響。日本海運業的發展，使得世界海運業的競爭日益激烈，各國紛紛加強對海運業的投入，以提高競爭力。

然而，日本海運業的發展也面臨著一些挑戰。例如，由於日本人口眾多，國內市場飽和，使得日本海運業不得不將目光投向海外市場。此外，由於國際形勢的變化，日本海運業也面臨著一些不確定因素。

香港旅遊協會 推銷場市

議會討論

【特訊】香港旅遊協會日前在該會會議室舉行會議，討論推銷場市的問題。會議由該會主席主持，出席者包括該會各委員及職員。

會議中，主席首先報告了該會目前的工作情況，並強調了推銷場市的重要性。他指出，香港是一個國際旅遊中心，必須通過各種途徑來推銷香港，以吸引更多的遊客。



日本交通公社 主辦聯合旅團

【特訊】日本交通公社日前宣佈，將主辦一個聯合旅團，以促進日本與香港之間的旅遊交流。該旅團將由日本交通公社與香港旅遊協會共同組成。

該旅團的主要任務是為遊客提供有關日本旅遊的信息，並為遊客提供各種旅遊服務。此外，該旅團還將負責推廣日本的旅遊資源，以吸引更多的遊客前往日本旅遊。

順昌航業有限公司

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

天寶山

本月十七日抵 十九日開行

直透：曼谷

天中山

本月十七日抵 十九日開行

直透：曼谷

天龍山

本月十七日抵 十九日開行

直透：曼谷

福來輪船公司

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

天寶山

本月十七日抵 十九日開行

直透：曼谷

天中山

本月十七日抵 十九日開行

直透：曼谷

天龍山

本月十七日抵 十九日開行

直透：曼谷

SANKYO LINE

由日本抵港卸貨

十二月八日 下午八時抵港

十二月十四日 下午八時抵港

十二月十七日 下午八時抵港

十二月廿七日 下午八時抵港

太平洋鳳凰

十二月廿七日抵港 廿九日開行

直航：西貢、曼谷、三藩市、香港、上海及東亞各埠

鳳凰貨相海運公司

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

太平洋鳳凰

十二月廿七日抵港 廿九日開行

直航：西貢、曼谷、三藩市、香港、上海及東亞各埠

WATERMAN LINE

威利號

威利號

威利號

威利號

威利號

威利號

威利號

威利號

威利號

THOMAS LYNCH

威利號

THOMAS LYNCH

十二月五日開行港

威利號

火 · 車 · 時 · 刻 · 表

九龍開	到羅漢	廣州開	到九龍
上午 6時30	上午 7時34	上午 6時04	上午 7時
7時32	8時44	6時38	7時8
8時32	9時43	7時10	7時8
9時26	10時30	7時48	8時8
10時34	11時38	8時58	10時8
11時43	12時56	10時06	11時8
下午 1時45	2時48	11時14	下午 12時
2時55	3時57	下午 12時02	1時8
4時02	5時06	1時12	2時8
5時12	6時22	2時25	3時8
5時54	6時57	4時19	4時8
6時46	7時51	5時37	5時8
8時00	9時03	6時27	6時8
9時00	10時03	7時07	7時8
9時47	10時50	8時09	8時8
10時30	11時33	9時19	10時8
(A) 11時00	0時03		
(B) 11時00	0時03		

附註：表內有（A），在星期日及公眾假期停行，有（B）的只在星期六、日及公眾假期行走。

廣州開	到廣州	廣州開	到廣州
上午 7時25	上午 9時	上午 7時25	上午 9時
上午 8時20	上午 10時	上午 8時20	上午 10時
上午 9時15	上午 11時	上午 9時15	上午 11時

澳洲西太平洋輪船公司

直航：澳洲雪梨、墨爾本、阿德里、比利士、十天到雪梨（大量貨箱供應）

船名：RHODOS 已開 12月10日 12月11日 12月18日 12月22日

船名：CITOS 12月21日 12月22日 12月29日 12月31日

船名：ANDROS 11月26日 11月27日 12月4日 12月7日

澳洲西太平洋輪船公司

直航：澳洲雪梨、墨爾本、阿德里、比利士、十天到雪梨（大量貨箱供應）

船名：RHODOS 已開 12月10日 12月11日 12月18日 12月22日

船名：CITOS 12月21日 12月22日 12月29日 12月31日

船名：ANDROS 11月26日 11月27日 12月4日 12月7日

小山海運株式會社

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

小山海運株式會社

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

小山海運株式會社

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

小山海運株式會社

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

聯華輪船公司

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

聯華輪船公司

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

MAERSK LINE

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

MAERSK LINE

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

三藩市羅省溫哥華西雅圖貨箱

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

三藩市羅省溫哥華西雅圖貨箱

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

三藩市羅省溫哥華西雅圖貨箱

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

三藩市羅省溫哥華西雅圖貨箱

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

三藩市羅省溫哥華西雅圖貨箱

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

三藩市羅省溫哥華西雅圖貨箱

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

TOHO LINE

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

TOHO LINE

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

LASH

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

LASH

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

barberlines

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

barberlines

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

THE SANKO

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

THE SANKO

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

N.Z.U.E.

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

N.Z.U.E.

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

BUTTERFIELD & SWIRE

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

BUTTERFIELD & SWIRE

本公司代理各國郵船，往來各埠，船隻寬大，設備完善，服務周到。歡迎各界人士垂詢。

地址：香港中環皇后大道中111號

電話：249096 (5線)

華僑經濟

去月出口刷新

值卅七億餘美元

輪船鋼鐵汽車輸出激增

(特訊)東京消息 據日本通商省發表之統計資料顯示，去年十月日本對華出口總額達三十七億八千八百萬美元，較前月增加百分之四十四，而較去年同期則增加百分之四十六。出口總額之增加，主要是由於鋼鐵、汽車、輪船等大宗貨物輸出之激增。去年十月對華出口之鋼鐵達一億三千萬美元，較前月增加百分之五十二，較去年同期則增加百分之五十八。汽車輸出達一億一千萬美元，較前月增加百分之四十八，較去年同期則增加百分之五十二。輪船輸出達一億一千萬美元，較前月增加百分之四十八，較去年同期則增加百分之五十二。

屈臣氏公司宣佈

中期派息二角半

全季盈利將破紀錄

屈臣氏公司宣佈，以辦理中期派息，每股派息二角半。該公司全季盈利將破紀錄，預計可達一千二百萬美元。該公司表示，由於業務擴展，全季盈利將比前年增加百分之五十。該公司亦表示，將繼續投資於業務擴展，以應付日益增長之市場需求。

倫敦銅價 均創新高

倫敦銅價，昨日創下新高，每噸達一百一十美元。此乃由於市場對銅之需求大增，而供應則相對不足。倫敦銅價之上升，亦帶動了其他金屬價格之上升。例如，鋁價亦創下新高，每噸達一百一十美元。此種價格上升，對華僑經濟將產生一定之影響。

三寶壟 貨價上升

三寶壟貨價，昨日亦創下新高。此乃由於市場對貨物之需求大增，而供應則相對不足。三寶壟貨價之上升，亦帶動了其他貨物價格之上升。例如，糖價亦創下新高，每噸達一百一十美元。此種價格上升，對華僑經濟將產生一定之影響。

五十年來日本 地價漲七萬多倍

1974中學會考試題預習專欄

數學科 (課程甲) (五) 謝國興

第三講：因式分解

輪換對稱式

(一) 齊次式

整式之各項對於若干文字之次數相同，則此式稱為此諸文字之齊次式。

(二) 同形項 (Same type)

一有理整式之諸項中，若其所有之文字個數相同，若文字之次數亦對應相同，而此種形式之項，當諸文字作適當之兩兩交換後，其形式不變。

(三) 對稱式 (Absolute symmetry)

含有n文字之代數式，若將此n文字互換而其式仍不變者，稱此代數式為關於此n文字之對稱式。

(四) 對稱式之同形項之和

通常其一項，而於其前加一符號“Σ”表示之。

(五) 輪換式 (cyclic symmetry)

含有兩個以上之有理整式，將諸文字排列成某種順序，若以第一文字，依次輪換而以後一文字換最後一文字，結果其式不變者，則稱此式為關於此諸文字依某種順序之輪換對稱式。

每一對稱式必為輪換式，而每一輪換式，不一定為對稱式。

(六) 齊次對稱式

關於 x, y, z 之文字

一次: $A(x+y)$

二次: $A(x^2+y^2)+B(xy)$

三次: $A(x^3+y^3)+B(x^2y+xy^2)$

四次: $A(x^4+y^4)+B(x^3y+xy^3)+C(x^2y^2)$

關於 x, y, z 之文字

一次: $A(x+y+z)$

二次: $A(x^2+y^2+z^2)+B(xy+yz+zx)$

三次: $A(x^3+y^3+z^3)+B(x^2y+xy^2+x^2z+zx^2+y^2z+zy^2)+Cxyz$

(七) 對稱式之定理 (Symmetric theorem)

定理一: 含有n文字之對稱式之和，若積與仍為對稱式。

定理二: 含有n文字之輪換式之和，若積與仍為輪換式。

舉例表示 Σ 之用法。

例一: Σx^2 令 a, b, c 三字

解: $\Sigma x^2 = a^2 + b^2 + c^2$

例二: $(\Sigma x)^2$ 令 a, b, c 三字

解: $(\Sigma x)^2 = (a+b+c)^2$

例三: Σx^3 令 a, b, c 三字

解: $\Sigma x^3 = a^3 + b^3 + c^3$

例四: (Σx^2) 令 a, b, c 三字

解: $(\Sigma x^2) = a^2 + b^2 + c^2$

例五: $\Sigma (a+b+c)^2$ 令 a, b, c 三字

解: $\Sigma (a+b+c)^2 = 3(a^2 + b^2 + c^2) + 6(ab + bc + ca)$

例六: $\Sigma (a+b+c)^3$ 令 a, b, c 三字

解: $\Sigma (a+b+c)^3 = 3(a^3 + b^3 + c^3) + 6(a^2b + ab^2 + a^2c + ac^2 + b^2c + bc^2) + 12abc$

試證下列諸恒等式:

例七: $\Sigma a^3 \Sigma a = \Sigma a^4 + \Sigma a^2b^2$

解: 左 = $\Sigma a^3 \Sigma a$

$= (a^3 + b^3 + c^3)(a + b + c)$

$= a^4 + b^4 + c^4 + a^3b + ab^3 + a^3c + ca^3 + b^3c + cb^3 + a^2b^2 + b^2a^2 + a^2c^2 + c^2a^2 + b^2c^2 + c^2b^2 + 3abc^2 + 3ac^2b + 3b^2ca + 3ca^2b + 3ab^2c + 3cb^2a$

$= \Sigma a^4 + \Sigma a^2b^2 + 3\Sigma abc^2 + 3\Sigma ac^2b + 3\Sigma b^2ca + 3\Sigma ca^2b + 3\Sigma ab^2c + 3\Sigma cb^2a$

$= \Sigma a^4 + \Sigma a^2b^2 + 12abc$

右 = $\Sigma a^4 + \Sigma a^2b^2$

左 = 右

例八: $\Sigma ab \Sigma a = \Sigma a^2b + \Sigma ab^2$

解: 左 = $\Sigma ab \Sigma a$

$= (ab + bc + ca)(a + b + c)$

$= a^2b + ab^2 + b^2c + bc^2 + c^2a + ca^2 + 3abc$

$= \Sigma a^2b + \Sigma ab^2 + 3\Sigma abc$

右 = $\Sigma a^2b + \Sigma ab^2$

左 = 右

例九: $(\Sigma a)^2 = \Sigma a^2 + 2\Sigma ab$

解: $(\Sigma a)^2 = (a+b+c)^2$

$= a^2 + b^2 + c^2 + 2ab + 2bc + 2ca$

$= \Sigma a^2 + 2\Sigma ab$

左 = 右

例十: $\Sigma a^2 \Sigma a = \Sigma a^3 + \Sigma a^2b$

解: 左 = $\Sigma a^2 \Sigma a$

$= (a^2 + b^2 + c^2)(a + b + c)$

$= a^3 + b^3 + c^3 + a^2b + ab^2 + a^2c + ca^2 + b^2c + cb^2 + 3abc$

$= \Sigma a^3 + \Sigma a^2b + 3\Sigma abc$

右 = $\Sigma a^3 + \Sigma a^2b$

左 = 右

對稱式之分解因式:

例十一: 分解 $(x+y+z)^3 - (y+z-x)^3 - (z+x-y)^3 - (x+y-z)^3$

解: 令 $x = a, y = b, z = c$

$(a+b+c)^3 - (b+c-a)^3 - (c+a-b)^3 - (a+b-c)^3$

$= 24abc$

$= 24abc(a+b+c)$

$= 24abc(a+b+c)$

可得 $24abc(a+b+c)$

∴ 原式 = $24abc(a+b+c)$

將 x 與 y 對調或 y 與 z 對調，則原式不變，故原式為關於 x, y, z 之對稱式。

設 $x = a, y = b, z = c$

則原式 = $(a+b+c)^3 - (b+c-a)^3 - (c+a-b)^3 - (a+b-c)^3$

$= 24abc$

$= 24abc(a+b+c)$

故知 x 為原式之因式。同理得 y, z 亦為原式之因式。原式為 x, y, z 之三次齊次對稱式，而已求得之因式之積 xyz 亦為三次式。故知若以 xyz 除原式，其商必為一常數。

設此常數為 k ，則得下列恒等關係

$(a+b+c)^3 - (b+c-a)^3 - (c+a-b)^3 - (a+b-c)^3 = kxyz$

故可任意設 a, b, c 之值代入以定 k 之值。

若令 $a = 1, b = 1, c = 1$ 代入上式得 $k = 24$

∴ $(a+b+c)^3 - (b+c-a)^3 - (c+a-b)^3 - (a+b-c)^3 = 24xyz$

例十二: 求 $a(b+c)^2 + b(c+a)^2 + c(a+b)^2 - 4abc$ 之因式。

解: 將 a, b, c 對調或 b, c 對調，則原式不變，故原式為關於 a, b, c 之對稱式。

設 $b = -c$

則 $a(-c+c)^2 + (-c)(c+a)^2 + c(a-b)^2 - 4ac$

$= 0$

故 $(a+b)(b+c)(c+a)$ 為原式之因式。

設常數為 k

$a(b+c)^2 + b(c+a)^2 + c(a+b)^2 - 4abc = k(a+b)(b+c)(c+a)$

若令 $a = 0, b = 1, c = 1$

可得 $2 = 2k, k = 1$

∴ 原式 = $(a+b)(b+c)(c+a)$

例十三: 分解 $(a+b+c)^4 - (b+c-a)^4 - (c+a-b)^4 - (a+b-c)^4$ 之因式。

解: 將 a, b, c 對調或 b, c 對調，則原式不變，故原式為關於 a, b, c 之對稱式。

設 $a = 0$ ，則

$(b+c)^4 - (b+c-a)^4 - (c+a-b)^4 - (a+b-c)^4$

$= 0$

原式 = $kabc(a+b+c)$

令 $a = b = 1, c = -1$ 得 $k = 12$

原式 = $12abc(a+b+c)$

例十四: 分解 $(x+y)(y+z)(z+x) + xyz$ 之因式。

解: 將 x, y, z 對調，則原式不變，故原式為關於 x, y, z 之對稱式。

設 $x = -y-z$ ，則原式 = 0

故有因式 $x+y+z$

原式 = $(x+y+z)[x(x+y+z) + y(y+z) + z(z+x)]$

比較 x 之係數得 $1 = 0$

比較 x^2y 之係數得 $m = 1$

∴ 原式 = $(x+y+z)(x^2+y^2+z^2+xy+yz+zx)$

例十五: 分解 $a^2(b+c) + b^2(c+a) + c^2(a+b) - 3abc$

解: 將 a, b, c 對調，則原式不變，故原式為關於 a, b, c 之對稱式。

設 $b = -c$ ，則原式 = 0

故原式有 $(a+b)(b+c)(c+a)$ 之因式。

原式 = $L(b+c)(c+a)(a+b)$

比較 a^2b 之係數得 $L = 1$

∴ 原式 = $(b+c)(c+a)(a+b)$

習題 (分解因式)

1. $(x+y+z)(x^2+y^2+z^2-xy-yz-zx) - xyz$

2. $a^2(b+c) + b^2(c+a) + c^2(a+b) - 3abc$

3. $a^3 + b^3 + c^3 - 3abc$

4. $a^2(b+c-a) + b^2(c+a-b) + c^2(a+b-c) - (b+c-a)(c+a-b)(a+b-c)$

(用輪換對稱法，填答案，下期續答)

刊在 第七張
第三頁

分類廣告

尚有

世界發展有限公司產業

世界商業大廈

香港威靈頓街
16D 19號三樓
電話 5 25375
或本大廈地盤

世界發展有限公司
承接洽商
生意事務所及其
他商業用途
適合寫字樓
租價均可
香港皇后大道中107-109號
（尖沙咀亞利高街住宅商業樓宇）
九十坪
三單位
即交租
分租或
按揭同利 電話 K 674580

美孚洋樓 (好安樓)

期已入伙而租
房兩座合用
有露曬 2120
電話 2120

美孚洋樓

期已入伙而租
房兩座合用
有露曬 2120
電話 2120

新高尚洋樓 (好安樓)

期已入伙而租
房兩座合用
有露曬 2120
電話 2120

喜利大廈

期已入伙而租
房兩座合用
有露曬 2120
電話 2120

廉樓租售

期已入伙而租
房兩座合用
有露曬 2120
電話 2120

<p>全層廉租 三房一廳一廚 一廁交通便 租 \$K 〇二七 三五〇張記</p>	<p>美孚樓房 租三百 無須交 夫婦不 伙伙 式一 \$K 九六九</p>	<p>油蔴地旺舖 分租電話租 台工場寫字 舖三二一八 五九〇五一</p>
---	---	---

舖位

近利街一號
有食舖魚拾等
肉菜及水電設備即
市財和食舖魚拾等
生財及水電設備即
營業交吉亦可有意
七六八四六三鄭洽

肉食

000尺有
包裝加
廉租16
16454洽

日舖出租
 街五五號地下一千餘
 有開仔有寫字樓式一
 倉五十四壹式架
 土庫
 日樓廉租
 必發
 道14
 號六至九樓羅福街
 九樓上午九至五時
 時間12-423366洽
 彌敦道舖
 道七
 五百五十四百餘尺租二
 五百五十四百餘尺租二
 五百五十四百餘尺租二
 五百五十四百餘尺租二

<p>旺舖出租</p> <p>勵志街崇仁樓四號 位四百餘呎陳祖謙公 期電 3360062</p>	<p>旺舖招租</p> <p>街四號下地 舖二號上地 八五一〇四梁治另</p>	<p>旺舖招租</p> <p>街四號下地 舖二號上地 八五一〇四梁治另</p>	<p>高樓招租</p> <p>地下後座隔間樓 舖合備傢俬出租 電話 3938239 手治</p>	<p>旺舖招租</p> <p>勵志街崇仁樓四號 位四百餘呎陳祖謙公 期電 3360062</p>
---	--	--	---	---

招吉
租樓

HANG SENG BANK
(TRUSTEE) LTD.

18 辛酉年

出旺舖
租舖

龍城道安樂大
面積28000尺有
舖電3.637000
9243169

招廠租
租房

千禧大橋大馬路
連通失11

招租
 道西45至47永樂西
 4至210號慶豐商業
 3樓B座4百餘尺面
 積方便有意請到本
 管理處面有電話口
 5151或11474696洽合

靜梗房
 位合單身女士無孩
 住租身另月開上午
 三時電11474696 蔣太

景樓房
多約90呎
男女老幼
合用
租價由778起
洽

西區桂香街六號地
下約八百餘呎適合
各行業欲租速
電：5-435915
5-458125林

吉樓招租



剛黑浦舖位廉租
 每呎只租三元餘
 面積410-651呎
 電話：5-625937，5-253003

...租出樓宇...

威靈頓街 39141 號
六基大廈
柴灣道
香港苑花

舖位出租 地段商業區 至九百五十呎

住宅
山租
聯邦新樓
四百餘呎
H式四九
五樓四
位寶國

<p>安苑</p> <p>三萬五千 五元迎有蓋車 上午十時</p>	<p>洋紙廉</p> <p>由生飛三十時及42 百間整批去快 區在東方</p>	<p>議單</p> <p>○四五六三 四六六三 治</p>	<p>華翠</p> <p>索九牛馬無 請晚電K</p>	<p>尋</p> <p>尋根</p>	<p>殷</p>	<p>尋</p>
--	--	--	--	---------------------------	-----------------	-----------------

漢章 又 樂名
見廿餘年甚念請
不告H(五)七〇
電四〇一五周轉
趙呂淑貞啓

茲遺失
蒲崗分
報碼之
報失外
遺失

聲遺 聲遺

明失 明失

旅行

芳村和花地

屠仰慈

我對廣州芳村和花地的印象，是那樣地親切。在廣州，芳村和花地是兩個最美麗的地方。芳村，在珠江的南端，是一個風景如畫的地方。花地，在芳村的北邊，是一個充滿了生機和活力的地方。在芳村，你可以看到廣闊的江面，你可以看到遠處的青山。在花地，你可以看到繁華的市井，你可以看到人們的辛勤勞作。芳村和花地，是廣州的一個縮影，是廣州的一個窗口。通過芳村和花地，你可以看到廣州的過去，你可以看到廣州的現在，你可以看到廣州的未來。

寶島游踪記趣

杜國傑

參加六十二年雙十節紀念。

寶島，是我們祖國的寶島。在過去，我們曾經失去過寶島。現在，我們終於收回了寶島。在寶島，我們看到了許多奇聞異事。在寶島，我們看到了許多美麗風景。在寶島，我們看到了許多辛勤勞作的人民。寶島，是我們祖國的寶島。在過去，我們曾經失去過寶島。現在，我們終於收回了寶島。在寶島，我們看到了許多奇聞異事。在寶島，我們看到了許多美麗風景。在寶島，我們看到了許多辛勤勞作的人民。

東遊散記

屠仰慈

東京銀座之繁華

銀座，是東京的一個繁華地段。在銀座，你可以看到許多高樓大廈。在銀座，你可以看到許多商店。在銀座，你可以看到許多行人。銀座，是東京的一個繁華地段。在銀座，你可以看到許多高樓大廈。在銀座，你可以看到許多商店。在銀座，你可以看到許多行人。

石門水庫的新型餐廳

屠仰慈

石門水庫，是一個風景如畫的地方。在石門水庫，你可以看到清澈的湖水。在石門水庫，你可以看到遠處的青山。在石門水庫，你可以看到許多行人。石門水庫，是一個風景如畫的地方。在石門水庫，你可以看到清澈的湖水。在石門水庫，你可以看到遠處的青山。在石門水庫，你可以看到許多行人。

自本年初迄今建築地盤工作意外

三千六百餘人受傷多數已成殘廢

建築業管方及勞方勿錯過

勞工處舉辦工業安全展覽

當局正督促提高安全標準

當局正督促提高安全標準



工人世界

自本年初迄今建築地盤工作意外

三千六百餘人受傷多數已成殘廢

建築業管方及勞方勿錯過

勞工處舉辦工業安全展覽

當局正督促提高安全標準

當局正督促提高安全標準

共濟同舟

共濟同舟，是工人們的一種精神。在過去，工人們曾經失去過共濟同舟的精神。現在，工人們終於找回了共濟同舟的精神。在共濟同舟，工人們可以看到許多奇聞異事。在共濟同舟，工人們可以看到許多美麗風景。在共濟同舟，工人們可以看到許多辛勤勞作的人民。

勞資合作

勞資合作，是工人們的一種精神。在過去，工人們曾經失去過勞資合作的精神。現在，工人們終於找回了勞資合作的精神。在勞資合作，工人們可以看到許多奇聞異事。在勞資合作，工人們可以看到許多美麗風景。在勞資合作，工人們可以看到許多辛勤勞作的人民。

新共濟

新共濟，是工人們的一種精神。在過去，工人們曾經失去過新共濟的精神。現在，工人們終於找回了新共濟的精神。在新共濟，工人們可以看到許多奇聞異事。在新共濟，工人們可以看到許多美麗風景。在新共濟，工人們可以看到許多辛勤勞作的人民。

共濟同舟

共濟同舟，是工人們的一種精神。在過去，工人們曾經失去過共濟同舟的精神。現在，工人們終於找回了共濟同舟的精神。在共濟同舟，工人們可以看到許多奇聞異事。在共濟同舟，工人們可以看到許多美麗風景。在共濟同舟，工人們可以看到許多辛勤勞作的人民。

DOCTOR ZHIVAGO

生醫哥瓦齊

DOCTOR ZHIVAGO

山村女教師

山村女教師

摩登時代

摩登時代

淚有血有

淚有血有

山村女教師

山村女教師

香港電台

商業一

綠廊商業電台

明珠台

翡翠台中文

商業二

商業三

商業四

商業五

商業六

商業七

商業八

商業九

商業十

商業十一

商業十二

商業十三

商業十四

商業十五

商業十六

商業十七

商業十八

商業十九

商業二十

商業二十一

商業二十二

商業二十三

商業二十四

商業二十五

商業二十六

商業二十七

商業二十八

商業二十九

商業三十

商業三十一

商業三十二

商業三十三

商業三十四

商業三十五

商業三十六

商業三十七

商業三十八

商業三十九

商業四十

商業四十一

商業四十二

商業四十三

商業四十四

商業四十五

商業四十六

商業四十七

商業四十八

商業四十九

商業五十

商業五十一

商業五十二

商業五十三

商業五十四

商業五十五

商業五十六

商業五十七

商業五十八

商業五十九

商業六十

商業六十一

商業六十二

商業六十三

商業六十四

商業六十五

商業六十六

商業六十七

商業六十八

商業六十九

商業七十

商業七十一

商業七十二

商業七十三

商業七十四

商業七十五

商業七十六

商業七十七

商業七十八

商業七十九

商業八十

商業八十一

商業八十二

商業八十三

商業八十四

商業八十五

商業八十六

商業八十七

商業八十八

商業八十九

商業九十

商業九十一

商業九十二

商業九十三

商業九十四

商業九十五

商業九十六

商業九十七

商業九十八

商業九十九

商業一百

商業一百零一

商業一百零二

商業一百零三

商業一百零四

商業一百零五

商業一百零六

商業一百零七

商業一百零八

商業一百零九

商業一百一十

商業一百一十一

商業一百一十二

商業一百一十三

商業一百一十四

商業一百一十五

商業一百一十六

商業一百一十七

商業一百一十八

商業一百一十九

商業一百二十

商業一百二十一

商業一百二十二

商業一百二十三

商業一百二十四

商業一百二十五

商業一百二十六

商業一百二十七

商業一百二十八

商業一百二十九

商業一百三十

商業一百三十一

商業一百三十二

商業一百三十三

商業一百三十四

商業一百三十五

商業一百三十六

商業一百三十七

商業一百三十八

商業一百三十九

商業一百四十

商業一百四十一

商業一百四十二

商業一百四十三

商業一百四十四

商業一百四十五

商業一百四十六

商業一百四十七

商業一百四十八

商業一百四十九

商業一百五十

商業一百五十一

商業一百五十二

商業一百五十三

商業一百五十四

商業一百五十五

商業一百五十六

商業一百五十七

商業一百五十八

商業一百五十九

商業一百六十

商業一百六十一

商業一百六十二

商業一百六十三

商業一百六十四

商業一百六十五

商業一百六十六

商業一百六十七

商業一百六十八

商業一百六十九

商業一百七十

商業一百七十一

商業一百七十二

商業一百七十三

商業一百七十四

商業一百七十五

商業一百七十六

商業一百七十七

商業一百七十八

商業一百七十九

商業一百八十

商業一百八十一

商業一百八十二

商業一百八十三

商業一百八十四

商業一百八十五

商業一百八十六

商業一百八十七

商業一百八十八

商業一百八十九

商業一百九十

商業一百九十一

商業一百九十二

商業一百九十三

商業一百九十四

商業一百九十五

商業一百九十六

商業一百九十七

商業一百九十八

商業一百九十九

商業二百

商業二百零一

商業二百零二

商業二百零三

商業二百零四

商業二百零五

商業二百零六

商業二百零七

商業二百零八

商業二百零九

商業二百一十

商業二百一十一

商業二百一十二

商業二百一十三

商業二百一十四

商業二百一十五

商業二百一十六

商業二百一十七

商業二百一十八

商業二百一十九

商業二百二十

商業二百二十一

商業二百二十二

商業二百二十三

商業二百二十四

商業二百二十五

商業二百二十六

商業二百二十七

商業二百二十八

商業二百二十九

商業二百三十

商業二百三十一

商業二百三十二

商業二百三十三

商業二百三十四

商業二百三十五

商業二百三十六

商業二百三十七

商業二百三十八

商業二百三十九

商業二百四十

商業二百四十一

商業二百四十二

商業二百四十三

商業二百四十四

商業二百四十五

商業二百四十六

商業二百四十七

商業二百四十八

商業二百四十九

商業二百五十

商業二百五十一

商業二百五十二

商業二百五十三

商業二百五十四

商業二百五十五

商業二百五十六

商業二百五十七

商業二百五十八

商業二百五十九

商業二百六十

商業二百六十一

商業二百六十二

商業二百六十三

商業二百六十四

商業二百六十五

商業二百六十六

商業二百六十七

商業二百六十八

商業二百六十九

商業二百七十

商業二百七十一

商業二百七十二

商業二百七十三

商業二百七十四

商業二百七十五

商業二百七十六

商業二百七十七

商業二百七十八

商業二百七十九

商業二百八十

商業二百八十一

商業二百八十二

商業二百八十三

商業二百八十四

商業二百八十五

商業二百八十六

商業二百八十七